

# EL ADELANTADO DE SEGOVIA

DIRECTOR: PABLO MARTIN CANTALEJO

Diario de la tarde fundado en 1901 por D. Rufino Cano de Rueda.

VIERNES 9 DE MARZO DE 1979

Edita "El Adelantado de Segovia, S. L." ● S. Agustín, 7. Tl. 414696-97-98 ● Depósito legal: SG. 7-1958 ● Precio 15 pts. ●

AÑO LXXIX.— NUMERO 24.003

## Jornadas sobre el Futuro de Madrid

Madrid, 9.— Organizado por el Instituto de Organización Empresarial, han finalizado las «Jornadas sobre el Futuro de Madrid», donde se ha debatido el tema de los ayuntamientos democráticos que se elegirán el próximo día 3 de abril.

En la clausura de las jornadas han participado Enrique de Salamanca (UCD), Alonso Puerta (PSOE) y Ramón Tamames (PCE).

El representante de UCD expuso lo que su partido entiende como democratización de los ayuntamientos.

Por otra parte, el representante del PSOE señaló la necesidad de la participación ciudadana y de dar una mayor autonomía a los ayuntamientos.

Por último, Ramón Tamames, manifestó su apoyo a la autonomía del Ayuntamiento

madrieno como órgano político que recoja las inquietudes ciudadanas.

El señor Tamames abogó también por una mancomunidad de ayuntamientos como solución para obtener un equilibrio regional.—Efe.

### SEGOVIA

### EL MERCADO CUBIERTO DE

### LA ALBUERA PUEDE SER REALIDAD EN PLAZO BREVE

### UNA REPRESENTACION DE AMAS DE CASA VISITO EL I.R.E.S.C.O.

(INFORMACION EN PAG. 4)

## Consejo de Ministros

Madrid, 9.—Pasadas las diez y cuarto de esta mañana, ha comenzado, en el Palacio de la Moncloa, el Consejo de Ministros que preside Adolfo Suárez.

TEMAS.

En la reunión se estudiarán los temas que fueron aprobados el pasado miércoles por la reunión general de subsecretarios y posiblemente el próximo calendario político.

Del mismo modo, el ministro del Interior informará al Consejo sobre los últimos atentados terroristas y sobre otras cuestiones referidas a orden público y seguridad ciudadana. El señor Martín Villa también informará sobre los mecanismos técnicos programados para los próximos comicios electorales.

A la reunión del Gabinete asisten todos los miembros del Gobierno, excepto el ministro de Obras Públicas y Urbanismo, Joaquín Garrigues Walker, que permanece internado en una clínica de Madrid.—Efe.



COUSTEAU, EN MADRID

En la sede del Ministerio de Obras Públicas, el comandante Cousteau, famoso investigador oceano gráfico francés, celebró ayer una rueda de prensa para presentar su nueva obra sobre el mundo submarino.

### ESPAÑA - CEE

## No se esperan resultados concretos en las negociaciones pesqueras

Brusejas, 9.—Las conversaciones pesqueras entre la Administración española y la Co-

misión Europea adquirieron un carácter marcadamente técnico y no se esperan muchos resultados concretos cuando finalicen hoy esta nueva tanda de discusiones.

Estas eran las impresiones que se recogían ayer al finalizar la primera reunión de las delegaciones, presididas por el embajador de España ante la CEE, Raimundo Bassols, y por el director de recursos de pesca del órgano ejecutivo comunitario, Raymond Simonnet.

La parquedad en las informaciones trascendidas, en especial por parte de los comunitarios, dejó entrever que las perspectivas todavía no son buenas para despejar definitivamente el contencioso que enfrenta a España y la CEE, desde que la Comunidad extendió el 1 de enero de 1977 sus límites pesqueros a las 200 millas.

La representación hispana expuso detalladamente toda la problemática de la pesca de bajura y, hubo también una discusión técnica sobre temas muy

específicos de la pesca de altura.

La Comisión Europea guardó un hermetismo absoluto y extremó en esta ocasión al máximo sus reservas informativas, hasta el punto de desalojar a los periodistas españoles de los locales contiguos al lugar de la reunión.

Sin embargo, las informaciones recogidas anteriormente en medios competentes revelaban la intención comunitaria de reducir el número de licencias del régimen provisional impuesto a España, una vez celebradas las elecciones del 1 de marzo.—Efe.

### SHANGHAI

## Hallazgo de un tesoro: 2.700 monedas de plata españolas

Shanghai, 9.—Un tesoro de más de 2.700 monedas españolas de plata apareció enterrado muy cerca de la costa de Shanghai.

El comunero Chai Yinpuo, del distrito de Nanjui, excavaba para los cimientos de una casa cuando, a 30 centímetros de profundidad, encontró un nicho de ladrillo dentro del cual había cinco jarrones. Cuatro de ellos estaban repletos de monedas de plata, cuya acuñación corresponde al «reino de España», y data de la segunda mitad del siglo XVIII.

Presumiblemente las monedas fueron acuñadas en Méjico. En la época de acuñación había una línea regular Acapulco-Manila. A la capital filipina llegaban mercaderes chinos, que eran pagados por sus productos en monedas de plata acuñadas en Méjico.

### EN BARCELONA

## SE NOMBRARAN «LAICOS CON MISION PASTORAL»

Barcelona, 9.—Los seglares de la iglesia barcelonesa que deseen aceptar un compromiso estable para ejercer unas funciones pastorales determinadas recibirán del obispo el nombramiento correspondiente como «laicos con misión pastoral». El boletín oficial del Arzobispado de Barcelona, correspondiente al mes de febrero publica un decreto del cardenal Jubany con varias disposiciones sobre la responsabilidad ministerial de los seglares. Estas disposiciones representan un paso adelante en la puesta en práctica de las conclusiones de la Asamblea Diocesana de Sacerdotes celebrada en diciembre de 1977.—Efe.

### VATICANO

## EL CARDENAL VILLOT, MUY GRAVE

### El Papa le visitó en el hospital

Ciudad del Vaticano, 8.—El cardenal secretario de Estado, Jean Villot, se encuentra en estado muy grave según comunica hoy el portavoz oficial de la Santa Sede. El purpurado francés, de 74 años, ingresó en la tarde del lunes en el hospital policlínico de Roma Gemelli, aquejado, según algunas fuentes, de un grave proceso flebitico.

El portavoz vaticano, padre Panciroli, informó que el Papa Juan Pablo II, enterado del repentino empeoramiento del estado de salud del cardenal, le visitó hoy. (Efe).

No se deje robar...

Sistemas de seguridad

“ENAL”

Exposición:

Frente Regimiento

Teléfono 42 08 00

## Buenas dosis de imaginación

Aparte del tema del cine para chicos, del que hablamos anteayer, hay otro asunto que tiene que ver con la cultura y la educación: el concurso de cuentos infantiles, que deberán escribir las madres, y que ha convocado la Asociación de Amas de Casa y Consumidores, que lleva el nombre de aquella supuesta señora judía que de repente se hizo cristiana, y a la que conocemos como María del Salto.

El concurso tiene un sencillo y hermoso lema, «Madre, cuéntame un cuento». No vamos a repetir cuántos folios deberán tener los originales; dónde habrá que entregarlos, etc. Lo importante es que las mujeres, las madres son las llamadas a escribir estos cuentos. Y no debería importar que las historias fueran buenas o fueran malas. A ninguna mujer segoviana debería importarle demasiado si su cuento es original o si se parece, más o menos, a los que las mamás saben de siempre y cuentan a sus niños y a sus niñas de vez en cuando o todos los días. Una cosa es escribir bien un buen cuento y otra distinta es ir juntando palabras y hacer que, al final, acaben teniendo algún sentido, alguna belleza y la mayor belleza es que las palabras sean las que entienden los críos y crías, las que estos escuchan con la boca abierta y acaban por quedarse dormidos mientras su madre sigue hablando y hablando, hasta que se da cuenta de que el cuento se quedó hace un rato sin que nadie siguiese escuchándole.

Pero a lo mejor entonces es cuando la mamá estaba en la gloria contando a sus hijos o hijas, porque entonces por fin le salían de su dulce boca las palabras todas de su cuento, del cuento que ella quiere contar, del cuento lleno de buenas y grandes dosis de imaginación, lleno también de personajes pequeñitos y grandotes, buenos y malos, de color azul y rojo y verde y amarillo...

Si, queremos leer esos cuentos que ahora a lo mejor van a escribir algunas madres segovianas. Las queremos animar para que se ponga a escribir, sin demasiada prisa pero sin dejarlo. El 21 de abril se acabará el plazo de admisión de los originales y estamos seguros de que podremos ver algo interesante.

## La Prensa opina

EL TEMA SINDICAL

### EL PERIODICO escribe Emilio Romero:

«Si en una sociedad industrial como la nuestra, que además tiene todavía grandes sectores de campesinado irredento, no se resuelve bien el tema sindical, ya pueden decir misa los políticos desde el poder, o desde fuera del poder. Entre la media docena de cuestiones de las cuales depende el vigor, la estabilidad, o la salud de la democracia, una de ellas es ésta». Y concluye: «Ahora que hemos tenido la inoportunidad de celebrar en carnavales unas elecciones generales, con todo lo que estamos oyendo, y con todos los disfraces que se exhiben, no me presto a la entrapela periodística, como una buena parte de mis compañeros, y dejo ahí este tema para la "reflexión", que es la palabra de moda. El tema sindical. A fuerza de mirar la política anecdótica y cromática de los posters y de no pocas máscaras y dominós, nos estamos olvidando de la política tomada en serio. Esa que se refiere a lo que nos va a pasar.»

Los artículos publicados en esta sección no tienen por qué coincidir necesariamente con la opinión del periódico, sino que responden a los criterios de las personas que los firman.

# EL QUIJOTISMO ESPAÑOL

Por VELAZQUEZ

Son muchos los que opinan que el hombre que mejor conoció a los españoles, sus paisanos, fue don Miguel de Cervantes, y así lo dejó plasmado en El Quijote. Otros hay, que opinan, por el contrario, que entre los hispanos hay muchos más "sanchos" que "quijotes". Sea como fuere lo cierto es que en el libro de Cervantes se recoge la personalidad, configurada en el Ingenioso Hidalgo, del habitante de un país llamado España. Y como tal nos han catalogado, nos tratan y nos miran fuera de nuestras fronteras. Me explico.

### MERCADO COMUN

Nuestro país lleva "la tira" de años intentando sentarse entre los "nueve". Cuestión que no consigue, bien por cuestiones políticas (¿No decían eso en la época de Franco?); por razones de "lechugas" (y los agricultores franceses se sienten en la obligación de volcar los camiones de hortalizas cada vez que los vehículos traspasan los Pirineos), o simplemente porque el partido político "tal" de "cual" país, se opone a que los españoles se introduzcan entre los "divinos" de Europa.

### PESCA

Resulta que España, de la que nos dijeron en el colegio que era una península, (porción de tierra rodeada de agua por todas partes menos por una), no tiene agua para que nuestros barcos de pesca faenen. Y un buen día llegan los marroquíes (de lo del Sahara mejor no hablar porque habría que hacerlo con vergüenza) y amplían sus aguas jurisdiccionales y a poco más se llegan hasta Granada. Y para demostrarnos su fuerza se permiten el gran lujo de detener a nuestros pesqueros y pescadores incluso a la puerta de nuestra casa, para luego llevarse millones de pesetas españolas producto de las sanciones impuestas. Y por aquello del contagio, portugueses, franceses y "mercadocomuneros", hacen lo mismo. Y mientras, a los pesqueros rusos les damos licencias para que dejen vacíos los bancos de pesca canarios.

### FUTBOL

Si los señores que dirigen (es un decir) la UEFA han de imponer sanciones a los equipos que disputan competiciones

europas a los españoles las más "gordas" (no importa que los "hinchas" ingleses arrasen los estados allá donde acudan). Y si un equipo español quiere organizar un torneo de corte europeo, le ponen el "veto", pese a que no haya nada legal que se oponga a ello.

### CONCLUSION

Que pese a las declaraciones de los políticos que desde otros países nos visitan, y a los que les falta tiempo para decir que somos los mejores y que merecemos estar en todas partes, lo único cierto es que cuando salen de España abogan por lo contrario. Y venga "cachon-

deo" (perdón por la expresión), y quijotismo a la española. Somos los mejores.

¿Y qué hacemos nosotros mientras tanto? Salir a todos los países, si pueden ser africanos mejor, a pedir ayuda, comprensión, colaboración, etc. Pero de ahí no pasamos, aunque nos sigan dando tortas por todas partes. Y no se trata de "declarar la guerra" por cada humillación que nos hacen, sino de aplicar las normas a que cada país tiene derecho.

Bueno, pues pese a todo lo expuesto, alguien habrá que al leer estas líneas pensará que están escritas por un derrotista. Y a las pruebas les remito, señores.

## CARTAS DE LOS LECTORES

Las cartas deberán venir con nombre y apellidos, D.N.I., domicilio y teléfono, aunque se respetará el seudónimo, si se desea, al publicarlas. La extensión no sobrepasará las 25 LINEAS mecanografiadas; en caso contrario, se entenderá que la Dirección puede resumirlas o suprimir párrafos.

### NO A LAS AMENAZAS DE TRASLADO

Sr. Director:

¿Hasta cuándo los pensionistas internos en la Residencia de la S. S. han de vivir amenazados con expedientes de traslados por pequeñas disciplinas m u y normales cuando se rebasan edades superiores a los 70 años?

Tengo entendido que el anciano es y hay que tratarle como un niño, y por tanto necesita el mismo respeto y cariño, lo que ocurre es que desgraciadamente el personal que debe cuidarle no está preparado para estos menesteres. Pues yo estoy seguro que si el personal empleado en esta Residencia, desde sus directores hasta la conserjería hubieran tenido una gran preparación, por profesionales en Gerontología, se darían cuenta que estos ancianos necesitan estar en la tierra que les vio nacer y lo más próximo posible a sus familiares o amigos, pues es misión en particular de la dirección de estas residencias procurar la prolongación de estas vidas, lo cual no se consigue ni mu-

cho menos con amenazas de traslados a otras provincias lejanas de su patria chica, que se pueden interpretar como deportaciones, con lo cual el anciano, al llegar a esas residencias va que su espíritu decae de tal forma añorando a su patria chica, familiares y amigos, que acaba con su ya gastada resistencia, acortando considerablemente su vida.

Yo no digo que no haya ancianos que no sean rebeldes, ¿pero no pasa esto mismo con los niños y nos alarmamos cuando vemos o leemos tal o cual castigo por ignorancia e incluso apelamos a la Ley para llamar al orden a quien cometió tal castigo?

Angel Antonio Iglesias Bernardos

**LOS MEJORES COCHES DE OCASION CON GARANTIA "S"**

**GARANTIZADOS DE 3 A 6 MESES, PIEZAS Y MANO DE OBRA INCLUIDAS**

**MOSA**

Paseo Conde Sepúlveda, 7

CONCESIONARIO DE **CHRYSLER ESPAÑA**

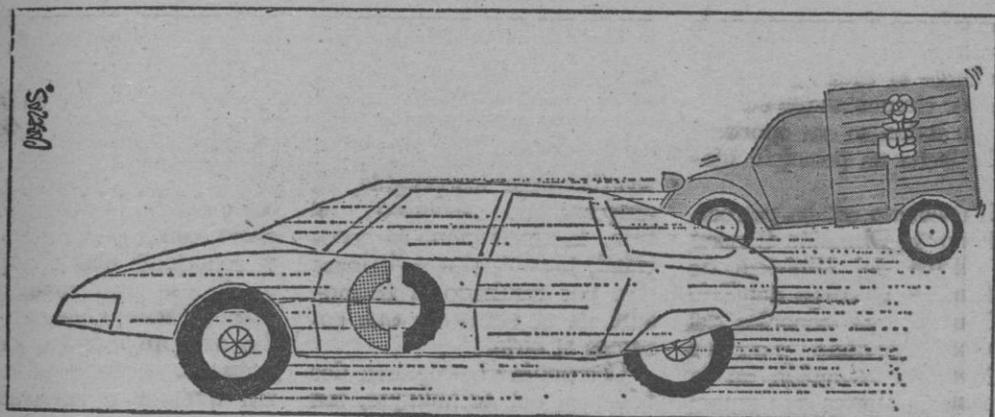
El televisor sin problemas y para muchos años...

# CICLOPE, con color de lujo

Ezequiel González, 38 (Frente Ambulatorio) - SEGOVIA



## ELECCIONES '79 EL «CASO» DE LA PRESIDENCIA PROVISIONAL DEL CONGRESO



Como ayer informábamos ha sido noticia de carácter nacional el hecho de que dos diputados segovianos, Modesto Fraile (UCD) y Luis Solana (PSOE), se disputasen la presidencia preparatoria del Congreso; como apostillando aquel hecho, en base al cual, por cierto, el señor Solana (don Luis), ha intenta-

### Tres plazas para trabajadores en las instituciones sanitarias de la Seguridad Social

Delegación Provincial de INP.—Se anuncia concurso-oposición para cubrir las siguientes plazas de personal no sanitario al servicio de las instituciones sanitarias de la Seguridad Social:

Una plaza de celador en la residencia sanitaria "Licinio de la Fuente". (Se considerará mérito el poseer permiso de conducir de la clase C); una plaza de lavandera en la misma residencia, y una plaza de celador en el ambulatorio "Nuestra Señora de la Fuencisla" o servicio de urgencia.

El concurso-oposición se regirá por la convocatoria general aprobada por resolución de la Delegación General del Instituto Nacional de Previsión y publicada en el "Boletín Oficial del Estado" de fecha 16 de noviembre de 1978, número 274.

Las instancias para tomar parte en este concurso-oposición deberán ajustarse al modelo oficial establecido en dicha convocatoria y se presentarán en esta Delegación Provincial del Instituto Nacional de Previsión, plaza de la Reina doña Juana I, antes de las 13,30 horas del día 31 de marzo de 1979.

Materiales de construcción



S. Gabriel, 34. Tel. 411450

do zahirimos con nulo acierto, insertamos hoy este grabado, del diario "Informaciones", que sintetiza la «lucha carrera» automovilística que mantuvieron Carlos Gila y el citado Solana por llegar los primeros al palacio de las Cortes y entregar su acta de diputado; el parlamentario de UCD había recogido la de su compañero Fraile Poujade y salió «a todo gas» hacia la capital de España, aventajando en muchos minutos al diputado socialista, que así vio frustrado su propósito de que su nombre figurase al frente de la presidencia provisional de la Cámara.

En cualquier caso, según han declarado los propios protagonistas, el hecho es una prueba del espíritu deportivo que anima a unos y otros, ya que ahora (como también han reconocido), tendrán que enfrentarse a problemas más serios desde la representación que Segovia les ha otorgado.

Pero en este punto no cabe soslayar que centristas y socialistas, por boca de sus primeros números, han puesto de evidencia que subsiste aún una cierta «frialdad» en sus relaciones como consecuencia de la pasada campaña electoral.

### Registro civil

Nacimientos y defunciones

Se han hecho las siguientes inscripciones:

**Nacimientos:** María Sansigre y Silva, hijo de Manuel y de María Estrella; Javier Izquierdo y Morales, de Julio Antonio y de María Soledad; David Palomo y Martín, de Juan y de María Luisa; Diego Arroyo y Gómez, de Armando y de María Teresa; Luis Martín y Garrido, de Luis y de María Regina; María Soledad Sebastián y Calle, de José Luis y de Soledad; Nuria Lobo y Herrero, de Pedro y de María Mercedes.

**Defunciones:** Blasa Díez y Arribas, de 80 años; Victorio Rubio y Muñoz, de 77 años.

Refiriéndose a un hecho global, Modesto Fraile ha dicho «que el PSOE ha encajado muy mal la derrota, «y que una vez abandonada la idea de ocupar las poltronas ministeriales, que les preocupaba mucho» los socialistas temen que pasar a la oposición, «para que el día de mañana, dentro de 50 ó 60 años, puedan gobernar con eficacia».

Por otra parte, Luis Solana ha declarado que en la campaña electoral «se han cruzado niveles» que habrá que aclarar.

Es decir, que a poco que se lea entre líneas se deduce que las relaciones UCD-PSOE no son en este momento lo que se dice precisamente de malíbar...

### De interés para quienes hayan solicitado viviendas en el polígono de San Millán

Comisión Calificadora de las Viviendas de San Millán.—Esta Comisión Calificadora, habiendo examinado la totalidad de las solicitudes presentadas, y con el ánimo de adjudicar las viviendas a los noventa solicitantes más necesitados, pone en conocimiento de aquellos que hubieran presentado en su día solicitud de vivienda en el polígono de San Millán, que hayan experimentado variación en alguna de las circunstancias en que se hallaban en el momento de formular la petición, que se abre un plazo improrrogable, que finaliza el próximo día 31 de marzo, para que aporten ante la Comisión Calificadora del Gobierno Civil la documentación acreditativa de la variación experimentada, con la advertencia de que no se admiten nuevas solicitudes, y de que cualquier dato que falsee o tergiversa alguna de las circunstancias incluidas en la solicitud o documentos que la acompañen, quedarán automáticamente excluidas.

## Comisión de Protección del Patrimonio Reclamaciones a la expropiación forzosa para la variante de la travesía de Ayllón

El Obispado ordenó parar las gestiones de restauración del órgano de la iglesia de Pedraza

Bajo la presidencia de la delegada provincial del Ministerio de Cultura y con asistencia de los componentes de la misma ha celebrado reunión la Comisión Provincial de Protección del Patrimonio Artístico. Se adoptaron los siguientes acuerdos:

Sobre la consulta formulada por don Miguel García García y don Víctor González Trilla de San Ildefonso, sobre finca urbana sita en la carretera de Segovia s/n (callejón de Gómez Herrero), la Comisión señaló poderse deribar; el proyecto oportuno deberá pasar a visarse por la Comisión Provincial.

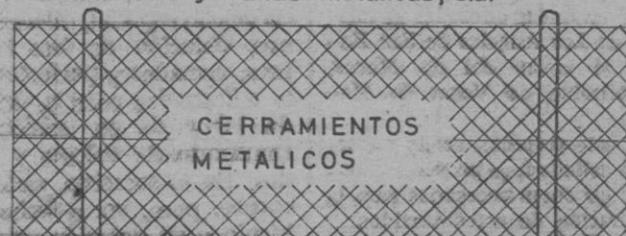
Sometida a estudio la consulta para la finca sita en la calle de Velarde números 10 y 12, formulada por «Construcciones Cher, S.A.» se contestó que dada la situación de la finca en un barrio tan singular, se debe remitir el anteproyecto o boceto de lo que se pretende construir.

Se aceptó el esquema presentado por don José Manuel Contreras sobre cerramiento de mampostería en la finca número 28 de la calle de Santiago.

Se leyó el escrito de la Jefatura Provincial de Obras Públicas sobre reclamaciones habidas en relación con expropiación forzosa por motivo de las obras de la variante de la travesía de Ayllón; la Comisión señaló no poderse autorizar la demolición o reforma de las murallas o sus restos y en lo referente al trazado de la carretera, opina que la cercanía de la misma puede deteriorar el entorno, recomendando un trazado alejado del casco urbano.

Se solicitó urgente información sobre el proyecto de construcción de hostel y viviendas en Sepúlveda realizado por don Pedro Postigo Antón para emitir el dictamen correspondiente. Por último se dio cuenta de un escrito del obispo de la diócesis, informando que en su momento ordenó parar las gestiones que había relacionado con la reparación del órgano de la iglesia de Pedraza.

Cerramientos y mallas metálicas, s.a.



CERRAMIENTOS METALICOS

PISTAS POLIDEPORTIVAS • AUTOPISTAS PARCELAS • FABRICAS • CONSTRUCCIONES METALICAS EN GENERAL • FABRICACION DE MALLA METALICA •



CAVANILLES, 5 TELEFONOS: 658 02 87 MADRID - 7 658 02 62

## SE VENDE CASA

en calle Velarde, con dos viviendas, galería, jardín, vistas panorámicas de la Fuencisla, El Parral, Terminillo.

Disponble todo ello para comprador seguidamente. Superficie 500 metros cuadrados. Razón: Teléfono 41 36 44 ó 42 28 29.

## Presentación de un vehículo acorazado para transporte de fondos y valores



Ayer tarde fue presentado en nuestra ciudad el vehículo acorazado que dedicará en nuestra provincia al transporte de fondos y valores la empresa Esabe Express, S. A., que acaba de establecerse en nuestra capital.

La presentación se efectuó en la calle Real, donde se informó sobre las características del vehículo a las personalidades presentes. Se encontra-

ban el delegado de Agricultura, que representaba al gobernador civil en ausencia de éste; teniente coronel de la Comandancia de la Guardia Civil, comisario jefe de Policía, capitán del Sector de Tráfico de la Guardia Civil, jefe de la Policía Municipal, como asimismo los directores y alto personal de entidades bancarias y de ahorro.

Seguidamente en el restaurante Duque, a cuya puerta se presentó el vehículo, fue ofrecido por la empresa un aperitivo. Mientras, el jefe de Seguridad de la misma, don Emilio Rico Gómez, procedió a informar detenidamente sobre el funcionamiento del servicio que ahora se establece aquí pero que ya lleva funcionando en unas 38 provincias, en varias de ellas desde hace varios años.

El vehículo, blindado, con un diseño especial, cuenta con una dotación de tres hombres, armados y perfectamente adiestrados para la delicada labor de su misión de transporte de valores y fondos. En lo sucesivo, será frecuente, pues, ver a dicho vehículo y su dotación operando entre las distintas entidades bancarias de la capital y de las sucursales establecidas en la provincia.

(Foto Aurelio M.)

## Solicitado el vertido de aguas residuales al río Moros

La "Compañía de Bienes y Raíces" ha solicitado de la Comisaría de Aguas del Duero autorización para efectuar el vertido de las aguas residuales procedentes de un club náutico y un hotel, así como de unas viviendas adosadas al mismo, en Los Angeles de San Rafael, al cauce del río Moros, en término de Vegas de Matute.

A este respecto, según consta en la solicitud, se proyecta construir las obras necesarias para la depuración de estos vertidos.

La Comisaría de Aguas del Duero ha abierto un plazo de información pública para que puedan formular las reclamaciones que se consideren pertinentes.

## MUSICA

## Gran éxito del Trío de Madrid en el concierto de la Filarmónica

Se celebró el concierto de la Sociedad Filarmónica, correspondiente al mes de febrero, que por circunstancias conocidas de todos no era oportuno en la fecha en principio fijada.

El concierto estaba patrocinado por la Dirección General de Música, del Ministerio de Cultura, y a cargo del Trío de Madrid, ya conocido del público segoviano por su inolvidable actuación en la Semana de Música de Cámara habida en el pasado verano.

La magnífica valía de los componentes de ese Trío animó a la Filarmónica a ofrecer a sus socios nuevas actuaciones, y por ello consiguió que el gran pianista Joaquín Soriano ofreciese el recital de piano que tan honda y grata huella dejó en los aficionados segovianos, y al fin que pudiéramos oír por se-

gunda vez esta extraordinaria agrupación de música de cámara.

No cabe ya hacer nuevos elogios de la calidad del Trío; su modo de hacer música es sencillamente insuperable, su acoplamiento asombró; el trío, la matización, la sonoridad, las entradas y diálogos dan por resultado la hermosura de la actuación que gozamos al oírlo.

Componía el programa dos tríos: el del Archiduque, tan conocido se dio en la primera parte y fue interpretado maravillosamente todo él; pero el Scherzo, a nuestro entender sobresalió por su gran dificultad vencida por el delicioso sonido obtenido; en el Andante Cantabile el chelo logró una gran expresividad. En la segunda parte interpretó el Trío opus 49 en si menor de Federico Mendelsson, obra

brillantísima, con una factura de gran cromatismo y alegría que nos entusiasmó.

No cabe destacar a ninguno de los componentes, todos son cada uno en su cuerda, magníficos, y el conjunto consecuentemente bellísimos: Soriano, con la seguridad, ritmo y sonoridad que conocíamos ya de ese gran maestro del piano; Pedro León, al violín dio siempre la nota justa y brillante, y Pedro Corostola tan querido y admirado de este público por sus anteriores y numerosas actuaciones, sacó a su violoncello el sonido limpio, pastoso y expresivo tan gratos y difíciles de arrancar a ese instrumento.

Al final del concierto las ovaciones del público entusiasmado obligaron a los artistas a numerosas salidas de agradecimiento.

Francisco Rodríguez Guerrero

## El mercado cubierto de La Albuera puede ser realidad en plazo breve

### Una representación de las Amas de Casa visitó el IRESCO

Al fin parece que el tema del mercado cubierto en la ciudad, concretamente en el barrio de La Albuera, va a convertirse en realidad, en un plazo que se pretende acortar al máximo posible.

Tan excelentes impresiones han sido puestas de manifiesto a nuestra Redacción por los dos representantes de la vocería de consumidores, de la Asociación de Amas de Casa, que recientemente visitaron el IRESCO, en Madrid.

Según declararon a uno de nuestros redactores, tras una previa visita al alcalde de la ciudad se concretó una entrevista con el subdirector general del Instituto para la Reforma de Estructuras Comerciales (IRESCO), señor Díez Tascón. Durante la

reunión que mantuvieron con él, éste puso de manifiesto que la representación de las Amas de Casa de Segovia llegaba en el momento más oportuno, pues el Consejo de Ministros había aprobado los créditos para la creación de estos mercados, y sólo faltaba su publicación en el "Boletín Oficial del Estado".

A este respecto se recordó que precisamente fueron las Amas de Casa quienes más insistieron en la necesidad de que el Ayuntamiento solicitase del citado organismo la concesión de los créditos necesarios, lo que así hizo la corporación municipal, aunque el tema quedó estancado. Parece, sin embargo, que ahora es el momento más oportuno para dar el espaldarazo definitivo al proyecto, hasta tal punto que el IRESCO está dispuesto a que se apruebe en el presente mes de marzo.

Como se sabe —recordemos por último— hace algunos meses, tras otra visita de las Amas de Casa al IRESCO, técnicos de este departamento se desplazaron a Segovia, y juntamente con representaciones del Ayuntamiento y amas de casa y consumidores recorrieron los viejos mercados existentes y las zonas de posible ubicación, decidiéndose al fin por los terrenos de La Albuera. Por cierto —se nos dice— que si cualquier vecino de aquel barrio (especialmente las mujeres) quiere más amplia información sobre el tema del mercado puede

solicitar una entrevista con las Amas de Casa.

## En marcha la creación de la Casa de Segovia en Valladolid

Mañana, día 10, a las siete de la tarde, tendrá lugar en un local de la calle Marqués del Duero, número 7, en Valladolid, una fiesta castellana, organizada por un grupo de segovianos residentes en Valladolid, que han iniciado ya las gestiones y contactos para constituir en aquella ciudad un Centro Segoviano de carácter cultural y recreativo.

El grupo está integrado por industriales, comerciantes, obreros, estudiantes y profesionales que se sienten de algún modo vinculados a la provincia de Segovia y pretenden aglutinar en torno al Centro a todos los segovianos y simpatizantes.

Con el fin de concentrar a todos los interesados en participar en la tarea constitutiva del mismo, ha sido programada esta fiesta, en el local anteriormente mencionado, donde, al son de la dulzaina y el tamboril y saboreando un buen vaso de limonada, será leído el borrador de los estatutos, que posteriormente será entregado en el Gobierno Civil para la legalización del Centro.

Durante la fiesta serán recogidas todas las solicitudes de inscripción que sean formuladas.

## OFERTAS DE MARZO

### Artículos de calidad y moda

JERSEYS Y CHAQUETAS PUNTO	695 Ptas.
CAMISAS CABALLERO FANTASIA	679 "
PANTALON VAQUERO CABALLERO	850 "
PANTALON CABALLERO TERGAL	989 "
PANTALON VAQUERO NIÑO	495 "
ESQUIJAMAS NIÑO	249 "

Infinidad de artículos con precios mínimos

## CONFECCIONES DIEZ



## HA TOMADO POSESION EL NUEVO DELEGADO PROVINCIAL DE TURISMO

A la una de esta tarde, en el despacho oficial del gobernador civil, ha tomado posesión de su cargo el nuevo delegado provincial de Turismo, don José Ignacio García García. En el acto estuvieron presentes los gobernadores civil y militar, presidente de la Audiencia, presidente de la Diputación, alcalde de la ciudad, delegados ministeriales, representaciones militares, funcionarios de la delegación y familiares y amigos del nuevo delegado.



(Foto F. Peñalosa)

Una vez leída la orden del nombramiento por el secretario accidental del Gobierno, don Manuel García, el nuevo delegado procedió a prestar juramento del cargo, y acto seguido pronunció unas breves palabras. Agradeció al ministro de Comercio y Turismo su nombramiento, porque dice que de esta forma se le permite dedicar su es-

fuerzo en favor de Segovia. Hace referencia a la importancia que el turismo tiene hoy en España y se concreta luego destacando las grandes posibilidades de Segovia en este terreno. Añade que es imprescindible contar con las iniciativas de todo tipo que se reciban y dice que, en este sentido, siempre las apoyarán tanto él como el personal de la Delegación. Terminó reiterando su deseo de servir con todo entusiasmo a la provincia.

Por último, el gobernador civil, don Manuel Díaz-Miguel Moraleda dijo que le era grato presentar al nuevo delegado y darle posesión. Dice de él que es segoviano, economista y ha prestado destacados servicios a la Administración hasta el momento. Añade el gobernador que es muy importante la misión del nuevo delegado, sobre todo teniendo en cuenta las especiales características de la provincia

de Segovia en materia de turismo. Finalmente dice que está seguro que el señor García García cumplirá con toda eficacia, y se ofrece en nombre propio y en el de todos los organismos oficiales para darle la más amplia colaboración.

### Homenaje al doctor Vidachea

En la convocatoria de homenaje al doctor Vidachea, que ayer publicábamos, se deslizó un error en la fecha. Se anuncia dicho homenaje para el miércoles próximo, día 14



### CARTELERIA de ESPECTACULOS

**CERVANTES.**—Hoy 7,30 y 10,30, estreno: EL PUENTE, por Alfredo Landa. Mayores 18 años.

**SIRENAS.**—Hoy 7,30 y 10,30: EL ULTIMO GUALEGUE. Comedia española, por Cristina Galbó, Nadia Morales y Eva León. 18 años y 14 acompañados.

**VICTORIA.**—Hoy 7,30 y 10,30: 40 AÑOS SIN SEXO. Actualmente en dos locales de Madrid. Mayores 18 años.

### SALA DE BINGO

ABIERTA DIARIAMENTE DE 5 DE LA TARDE HASTA LAS 3 DE LA MADRUGADA, CON DISCOTECA Y PARRILLA VASCA EN LOS ANGELES DE SAN RAFAEL.

### Horario de coches de línea entre Segovia y Madrid

#### Días laborables

Salidas de Madrid: 7,45, 11,45, 15,00 y 19,30.

Salidas de Segovia: 8,15 (1), 10,00, 16,45 y 19,45.

#### Festivos

Salidas de Madrid: 8,15, 11,45, 15,00 y 22,15.

Salidas de Segovia: 9,30, 16,45 y 19,45.

#### Sábados y vísperas de festivos

Además de los que funcionan los días laborables, sale de Madrid otro coche a las 14,00 (1) y de Segovia a las 14,15 (1).

1) Estos coches no pasan por Guadarrama ni San Rafael.

### El que hace publicidad

saca provecho de ella, principalmente porque su nombre surge en la imaginación del comprador en el momento preciso de comprar.

## ACTIVIDADES LABORALES

### PROFESORES SE INSCRIBEN EN U.G.T.

Un grupo de profesores de EGB, BUP y FP, "preocupados por los graves problemas de la enseñanza", según dicen en un comunicado, han decidido unirse para abordar los temas educativos que afectan a la sociedad en general y a ellos mismos de un modo particular. En este sentido —siempre de acuerdo con la nota que nos remiten— han considerado conveniente afiliarse a la FETE-UGT, proponiéndose celebrar reunión todos los martes, a las 20,30 horas, en la sede de la UGT (José Zorrilla, 26), invitando a sumarse a ellas a los demás compañeros.

## VISIONES DE SEGOVIA, S. A.

### CONVOCATORIA JUNTA GENERAL EXTRAORDINARIA

Se convoca Junta General Extraordinaria de accionistas de la Sociedad Anónima VISIONES DE SEGOVIA, S. A., que tendrá lugar en la ciudad de Segovia, c/ San Agustín, 23, el día 26 de marzo de 1979, a las doce horas, en primera convocatoria, y para el día siguiente y misma hora, en segunda convocatoria, al objeto de deliberar y resolver sobre los asuntos siguientes:

- 1.º Lectura y aprobación, si procede, del Acta de la sesión anterior.
- 2.º Lectura y aprobación, si procede, de Balances y Cuentas de Pérdidas y Ganancias correspondientes a los Ejercicios de 1976, 1977 y 1978.
- 3.º Nombramiento de nuevo Presidente del Consejo de Administración y de la Sociedad.
- 4.º Acuerdo de disolución de la Sociedad, otorgamiento de escritura pública a tal fin y cumplimiento de demás trámites legales.
- 5.º Propuesta de derrama entre los Socios para hacer frente a los gastos de disolución (Notaría y Registro de la Propiedad, gastos contable, anuncio en el Boletín Oficial del Estado y «Adelantado de Segovia», posibles impuestos, etc.)
- 6.º Ruegos y preguntas.

Segovia, 8 de marzo de 1979.—EL SECRETARIO DEL CONSEJO DE ADMINISTRACION. Fdo.: Don Fernando Albertos Redondo.

## SUCESOS en la capital y provincia

### Mujer herida en un incendio por escape de gas

Ayer los hombres del Parque de Bomberos salieron a las 16,45 horas a la calle de Los Coches, número 17, 4.º A, a sofocar un incendio que se había producido a consecuencia de una fuga de gas que se propagó por toda la vivienda, prendiendo en los muebles. La inquilina, Pilar Martín Maroto, resultó con quemaduras, de las que fue asistida en la residencia sanitaria, pasando posteriormente a una clínica de Madrid; su estado es grave.

Al parecer, en los momentos de producirse el siniestro era la única persona que ocupaba la vivienda.

Los daños originados son grandes en toda la casa.

### CADETE DE ARTILLERIA, GRAVEMENTE HERIDO EN ACCIDENTE

Un cadete de la Academia de Artillería, don José Pujante Martínez, resultó herido de gravedad en un accidente ocurrido a un "jeep" y otros cadetes han sufrido también algunas heridas, aunque de carácter leve.

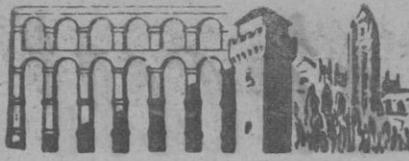
El accidente se registró en las cercanías de Bernardos, donde los cadetes realizaban un ejercicio táctico de guerrilla.

El herido fue trasladado a Madrid para ser ingresado en el hospital militar Gómez Ulla.

### REGIONALISMO

### Comunidad Castellana replica al socialista Colino

Comunidad Castellana nos remite un comunicado en el que replica al diputado socialista por Valladolid, Juan Colino, que acaba de hacer unas declaraciones a un diario de aquella ciudad en las que manifiesta que Castilla la Vieja se siente dependiente de Madrid y que "en estos momentos no sabemos si los segovianos quieren o no estar en Castilla". Dice Comunidad Castellana que como el señor Colino se refiere a todos los segovianos, parece oportuno y conveniente hacerle notar su error. "Los segovianos estamos y queremos estar en Castilla; Segovia es una parte, tan calificada como cualquier otra, de nuestra región castellana, y los segovianos somos y nos sentimos castellanos, tanto como el primero. De esta identidad, de nuestra castellanía, los segovianos no tenemos ninguna duda". La nota de Comunidad Castellana señala por último que es de advertir que, tanto como el viejo centralismo de Madrid, "los segovianos rechazamos cualquier intento de imposición de una hegemonía absorbente de cualquier otra localidad aspirante a capital, por estimarla tan negativa o más como la que hemos venido padeciendo".



## ENSEÑANZA

### NUEVA REPLICA DE EDUCACION Y CIENCIA AL S. T. E.

El delegado provincial de Educación y Ciencia nos remite un extenso comunicado mediante el cual replica nuevamente a la nota del Sindicato de Trabajadores de la Enseñanza (publicada en nuestro periódico) sobre el concurso de traslado. El comunicado comienza lamentando que se sitúe de nuevo a la Delegación del MEC, por parte del S.T.E., "en la necesidad de replicar a sus notas equívocas y carentes de objetividad, por no ajustarse a la realidad de los hechos"; dice después que las recientes notas del S.T.E. convocadas a concurso "están ausentes de la mínima veracidad objetiva". Afirma después el comunicado que no se escamotea plaza alguna que pueda salir a concurso de traslado. "¿Cómo empeñarse en que sin existir salgan a concurso? ¿Con qué grado de des-

consideración se inculpa a esta Delegación de escamotear 25 ó 30 plazas?", se añade luego. Más adelante dice: "Sabéis (el S.T.E.) muy bien, por las veces que se les ha explicado ya en esta Delegación, que el plus de profesores en Segovia obedece a secuelas del decreto de plantillas, que ustedes hirieron de muerte, y que permitía uno, dos o tres profesores más por colegio nacional." En Segovia concretamente subyace, además, otro elemento de juicio para explicar ese plus funcional de plazas no creadas: la recepción de una treintena de segovianos, a los que habría que reexpedir fuera de la provincia. "¿Lo desean ustedes? Díganse públicamente al Magisterio segoviano, sin ambages ni equívocos". En la parte final el comunicado rebate otras afirmaciones del S.T.E. sobre construcciones escolares, y ter-

mina diciendo que el delegado encarece el S.T.E. "mayor rigor informativo, para, entre otras cosas, no obligar a montar un gabinete de prensa en la Delegación dedicado exclusivamente a puntualizar equívocos y tergiversaciones."

#### ENSEÑANZAS A EXTINGUIR

Según una orden del Ministerio de Educación y Ciencia, que ha aparecido publicada en el número 50 del "Boletín Oficial del Estado", se declaran "a extinguir algunas enseñanzas del Centro Nacional de Formación Profesional de Primero y Segundo Grados de Segovia: antigua Escuela de Maestría Industrial.

Vista la demanda real de puestos escolares en el referido centro y teniendo en cuenta el informe emitido por la Delegación Provincial del MEC, este Ministerio ha dispuesto que sean declaradas "a extinguir" las enseñanzas de segundo grado en las ramas de metal, especialidad de máquinas eléctricas. Igualmente causarán baja definitiva las enseñanzas del curso de adaptación y del curso de enseñanzas complementarias de acceso de primero a segundo grado de formación profesional.

#### BECAS CON SALARIO ESCOLAR

El "Boletín Oficial del Estado" del día 20 del pasado mes de febrero publicó la orden del Ministerio de Educación y Ciencia por la que se hace pública la convocatoria de la beca con salario escolar para el curso académico 1979-80.

Condiciones que deben reunir los aspirantes:

Ser español, haber disfrutado de beca con salario escolar durante el curso 1978-79, cumplir los requisitos de orden económico, académico y de carácter general fijados en esta convocatoria, acreditar una correcta conducta académica, y justificar la necesidad de la ayuda económica para sostener a su familia.

Los modelos oficiales de solicitud serán facilitados gratuitamente por la Delegación Provincial de Educación y Ciencia, Delegación Provincial del Servicio del Mutualismo Laboral, Instituto Nacional de Previsión.

El plazo de presentación finalizará el día 20 del próximo mes de marzo.

Para una más amplia información dirigirse a la Delegación Provincial, Unidad de Promoción Estudiantil, plaza de Colmenares, número 2, teléfono 411693.

### Nuevo escrito de la Comisión de Vecinos de La Granja-Valsain sobre el abastecimiento de agua a Segovia

Con ruego de publicación, recibimos un escrito de la Comisión de vecinos de La Granja-Valsain, con 27 firmas, que dice lo siguiente:

La comisión de vecinos de La Granja-Valsain que de modo constante ha venido prestando atención a los problemas del agua en esta zona, desea, en esta ocasión, manifestar públicamente su contento por el hecho de que, por fin, se haya reconocido a nivel de opiniones oficial y técnicamente autorizadas el alto porcentaje de pérdidas de la conducción de Puente Alta: el 70 por ciento. Este reconocimiento da pie a la dicha comisión para formular las siguientes manifestaciones:

a) A la luz de esa cifra, ya reconocida, resulta absolutamente incomprensible el gasto de 115.665.227 pesetas, procedente del erario público, para ejecutar una nueva captación de 175 litros, sobre la ya existente de igual cuantía, en el río Valsain y por tanto un nuevo azote con notables daños de toda índole para dicho río y los vecindarios de su curso, en el cual incluimos de modo muy patente al propio vecindario de Segovia y al tramo del río Eresma que «baña» con sus aguas ya corrompidas la ciudad.

b) Más sensato y ético parece dedicar un presupuesto inconmensurablemente más barato a reparar los exigentes desperfectos de la conducción de Puente Alta, para evitar el sonrojo y la insufrible pérdida del 70 por ciento en una riqueza tan vital como es el agua.

Aprovechar al máximo los caudales de Puente Alta, mejorando su sección, para asegurar el ahorro anual de una riqueza que ahora se escapa hacia el mar, nos parece la actitud más civilizada y barata, y asimismo coadyuvante para erradicar la polución del río Eresma. Es decir: una actitud dirigida al bien común. Admitimos, en cambio, que esta actitud, por su falta de espectacularidad, no ayuda a la «fabricación» de imágenes políticas a la que tan proclives parecen aún mostrarse algunas autoridades y organismos en nuestro país.

c) No descartamos, en nuestras conjeturas, la posibilidad de que el insistente empeño en esquilmar el río Valsain-Eresma presenta alguna futura conexión con expansiones inmobiliarias y su secuela de negocios.

Y en el terreno concreto de los hechos que son ya públicos, calificamos de inadecuada y distorsionante la solicitud formulada por Palazuelos para beneficiarse asimismo de este caudal que se pretende distraer del ser natural de este río.

J	V	I	S	D
1	2	3		
4	5	6	7	8
9	10	11	12	13
14	15	16	17	

## agenda

### SABADO 10 DE MARZO

Van 69 días de 1979; faltan 296.

Sol: De 7,35 a 19,15.

Santoral: Santos Cayo, Alejandro, Víctor y Cándido.

Pensamiento: "El hombre sabio aspira a la perfección y el hombre vulgar al bienestar".

(Confucio)

### El tiempo en Segovia

En la tarde de ayer

Presión: 679,2.  
Viento del NE.  
Temperatura máxima: 8,2.

En la mañana de hoy

Presión: 683,0.  
Viento del O.  
Temperatura mínima: 3,4.  
A la una de la tarde: 8,4.

### Farmacias de guardia PARA HOY

De 9,30 a 11 noche:  
Plaza de Franco, 13.  
Muerte y Vida, 2.  
De 11 noche a 9,30:  
Plaza de Franco, 13.

### Lotería Pro Ciegos

Premiado ayer: 629.

### GUIA MEDICA Y SANITARIA

F. GARCIA  
Podólogo

Plantillas ortopédicas a la medida  
Prótesis para protección dedos, juanetes, etc.  
Uñas, callos, etc.  
Se atienden prescripciones de la Seguridad Social.  
Petición de hora al teléfono 560047  
Carbonero el Mayor

## el cine

### «NUESTRO TIEMPO», DE PETER HYAMS

Nacionalidad, Warnes Bros, 1974. Título original, «Our time». Director, Peter Hyams. Intérpretes: Pamela Sue, Betsy Slade, Parker Stevenson.

Una película fina y sutil. Una película en la que la fotografía, a base de una serie de filtrajes o de «fious», aparece como una historia de otros tiempos. Un film que desde luego construye un mundo propio, el mundo de las chicas que pasan el último año en un colegio de lujo. Y ahí aparece una muchacha muy inteligente y con tan mala suerte que, entre otras cosas, se queda embarazada a las primeras de cambio.

El filme ha construido ese mundo que decía antes, un mundo delicado, en un ambiente en el que todas las cosas ocurren en un mundo, en un universo extraordinariamente delicado, sutil y fino, y la foto parece deshacerse en sus extremos, como en una especie de «gloria divina».

La película cuenta la historia sin gritos, y la charla protagonista tiene algunos buenos momentos, pero muchos malos y, sobre todo, le llega la muerte, que ni siquiera sale en la película.

El filme se ve fácilmente, pero cualquiera se va dando cuenta de que estas cosas del sexo hay que contarlas con amor a la verdad, con respeto a las cosas, con un conocimiento más propio de cada asunto de la vida.

R. B.

### DELEGACION O REPRESENTACION PARA LA PROVINCIA DE SEGOVIA

De pequeña maquinaria agrícola y de jardinería.

PRIMERA MARCA NACIONAL.

Imprescindible, local comercial.

Interesados: escribir al Apartado de Correos número 156 - LEON.

# PORTUGAL ROMPE LOS ACUERDOS PESQUEROS CON ESPAÑA

Lisboa, 9.—Portugal decidió hoy unilateralmente suspender los acuerdos firmados con España sobre el derecho de pesca de los barcos españoles en las aguas territoriales portuguesas.

Las negociaciones, concertadas para revisar los acuerdos firmados en 1969, fueron rotas la semana pasada por el Gobierno portugués, a causa de la intransigencia de la delegación española.

Lisboa estima que este acuerdo, que

autorizaba a los barcos españoles a pescar en las aguas territoriales portuguesas entre las 12 y 200 millas, es contraproducente para los intereses portugueses.

Tras la suspensión de las negociaciones, las autoridades portuguesas dieron a España un plazo de reflexión hasta ayer. Pero ante la ausencia de contestación por parte de Madrid, Lisboa anunció hoy la suspensión del derecho de los barcos españoles en sus aguas territoriales.

GOBIERNO CIVIL DE MADRID

# El joven muerto en Parla hostigaba a las FOP

Madrid, 9.—El Gobierno Civil de Madrid facilitó anoche dos amplias notas en torno a los sucesos ocurridos recientemente en Parla y sobre las circunstancias por las que atravesó el suministro de agua a dicha localidad madrileña.

En la primera nota, y en torno al fallecimiento, durante

los enfrentamientos con las FOP, del joven Ursino Gallego, se dice:

“Aunque este lamentable hecho fue presentado, en rumores y comentarios, de una forma tendenciosa, alegándose que las fuerzas de Policía habían disparado contra el menor a corta distancia e incluso en un portal, la investigación realizada, todavía en curso, ha permitido determinar, mediante testimonios irrefutables, que Ursino no había salido o acudido a un cinematógrafo, aunque en principio, esa fue su intención, sino que con varios amigos se habían acercado e integrado a los grupos sediciosos que hostigaban a la fuerza pública y que debió ser alcanzado por una pelota de goma cuando, desde una distancia no menor de 60 metros, formando parte de estos grupos, se enfrentaba con la mencionada fuerza. Según las declaraciones de sus compañeros, éstos, incluso, le advirtieron de que se retirara del lugar donde se encontraba por el riesgo que corría, sin que el fallecido atendiera los consejos.

En su croquis que se adjunta, la nota señala que puede apreciarse la gran distancia que existe entre el lugar en el que resultó lesionado y los dos cinematógrafos de la localidad, a uno de los que hubiera asistido si no se produce el accidente.

La muerte de este menor, desfigurada de una manera gravemente tendenciosa, excitó los ánimos del vecindario, dando lugar a una prolongación de las alteraciones en fechas sucesivas.

# EN POCAS LINEAS ORT Y PTE SE FUSIONARÁN

“Si se quiere llegar a precios realistas y competitivos, las tarifas aéreas deben subir de un 16 a un 20 por ciento”, manifestó el presidente de la compañía Aviaco, Felipe Cons, en el curso de un almuerzo informativo, previo a la Junta general que se celebra hoy.

Hoy cumple ciento nueve años de edad doña Ramona Agudín Fernández. Doña Ramona vino a Madrid hace 25 años y vive en casa de una de sus nietas. Desde hace cinco vive también con su hijo mayor, llamado Manuel Menéndez Agudín, que tiene 83 años y en apariencia parece mayor que su propia madre. Doña Ramona conserva todas sus facultades mentales, aunque padece un poco de sordera.

La subida de precios de los libros de texto para 1979 podría no ser mayor del 10 por 100, lo cual impone un fuerte recorte de las pretensiones del sector editor de libros de enseñanza, que había solicitado un alza del 21 por 100. La Junta Superior de Precios ha recomendado que la subida no sobrepase el diez por ciento.

Un grupo de mujeres promovió ayer en Santiago de Compostela una manifestación en señal de protesta contra el Gobierno Civil por no autorizar la celebración de su Día Internacional y se encerraron en la catedral de esta ciudad. Por otra parte, en Madrid, alrededor de un millar de mujeres acudieron por la noche a la manifestación convocada por diversas organizaciones feministas, partidos de izquierda y sindicatos para celebrar el Día Internacional de la Mujer Trabajadora.

Madrid, 9.—El Partido del Trabajo de España (PTE) y la Organización Revolucionaria de Trabajadores (ORT) se fusionarán tras los resultados de las pasadas elecciones generales. La política conjunta de estos partidos comenzará con la formación de una coalición de cara a las municipales, según informó ayer “El Periódico”, en su primera página.

Al parecer, ayer se celebró una reunión de los máximos representantes de ambas fuerzas. Anteriormente Nazario Aguado, José Sanroma, Eladio García Castro y Amancio Cabrera habían tenido otra reunión en la que acordaron una estrategia conjunta de cara a las municipales.—Efe.

# Suárez y Tarradellas negociarán, en abril, el Estatuto Catalán

“Esta vez, cosa rara, no nos hemos peleado”, ha declarado a los periodistas en Barajas Josep Tarradellas, presidente de la Generalidad, poco antes de salir por vía aérea con destino a Barcelona, después de una visita de veinticuatro horas a Madrid. Esta frase la pronunció el señor Tarradellas al referirse a su entrevista con el presidente Suárez, celebrada esta mañana, durante hora y media, en el palacio de la Moncloa.

En otro punto de la rueda de prensa manifestó, según “Efe”, que cada día hay más responsabilidad para Cataluña y que las elecciones municipales tienen mucha más importancia para esta región que las generales, recientemente cele-

bradas, porque la mayoría de UCD, PSOE y PCE va a imponer poco su ley y las elecciones municipales representarán el espíritu de las comarcas catalanas.

Preguntando si había influido para que el presidente Suárez no se coaligue con algún grupo catalán, señaló que él no ha pedido nada de nada al señor Suárez, que tampoco han hablado del Estatuto ni de transferencias de poderes, asuntos todos ellos de los que tratarán en abril, cuando el señor Tarradellas pase ocho días en la capital.

# Detenido un redactor de «Informaciones»

Madrid, 9.—El periodista del diario “Informaciones” Rafael Gómez Parra se encuentra detenido en la Dirección General de Seguridad, a raíz de las investigaciones efectuadas por la Policía tras el asesinato en Madrid del general Agustín Muñoz Vázquez.

Por el momento se desconocen las causas por las que el señor Gómez Parra ha sido detenido por los funcionarios de la brigada operativa que dirige el comisario Conesa.

LEA VD. EL ADELANTADO

# DE INTERES PARA LOS ABONADOS AL SERVICIO TELEFONICO

La Compañía Telefónica Nacional de España comunica a los abonados y usuarios del servicio telefónico que, desde el próximo día 10 de marzo hasta el 27 de octubre, ambos inclusive, sus oficinas abrirán de lunes a viernes, no haciéndolo, por lo tanto, los sábados, en cumplimiento de lo dispuesto en el vigente Convenio Colectivo de Trabajo, permaneciendo los demás servicios todos los días a su disposición.

SARS

COMPañIA TELEFONICA NACIONAL DE ESPAÑA

✠

CUARTO ANIVERSARIO  
DE LA SEÑORA

**Doña Milagros Otero de Frutos**

D. E. P.

La misa que se diga mañana, día 10, a las ocho de la tarde, en la iglesia parroquial de San Millán, será aplicada por el eterno descanso del alma de la finada.

SU ESPOSO, HIJOS, PADRES Y HERMANOS,

Agradecerán la asistencia a tan piadoso acto.



## CULTURA

## La figura de Picasso evitó que los cubistas franceses pintaran temas españoles, según el profesor Dorival

La presencia de Picasso evitó que los cubistas franceses pintaran temas españoles, ya que lo consideraban privativo del gran pintor, ha manifestado el profesor de la sorbona Bernard Dorival en una conferencia sobre la "Influencia de la pintura española en la pintura francesa desde Delacroix a Forain", en Madrid.

La influencia que tuvo España en los pintores franceses del XIX y principios del XX fue muy grande, a juicio de Dorival si se exceptúan a los impresionistas imbuidos de la luz de Normandía. Incluso hoy en día, añadió, los jóvenes pintores galos sienten una fuerte atracción por España.

## ESTRENO DE UNA OBRA DE CARLES REIG EN BARCELONA

Con un escenario a la italiana, en el que se han construido distintos planos escénicos, fue estrenada en el local habitualmente destinado a cabaret "Cupula Venus", la comedia del leridano Carlos Reig, "Travessa deserts" (cruza desiertos).

Carlos Reig ha recibido diversos galardones literarios por diferentes obras de teatro, pero esta es la primera que ve la luz pública. Lo mismo por el texto que por su puesta en la escena por el grupo "TNC" bajo la dirección de Santiago Sans, la obra ha sido calificada como "S" y el estreno se ha realizado con la colaboración de la Delegación de Cultura del Ayuntamiento de Barcelona.

## LABORAL

## Continúan las reuniones de las centrales con el I. N. P.

Madrid, 8.—Durante la reunión que ayer celebraron las centrales sindicales y el INP, éste ha aportado un nuevo documento, de menor extensión que los anteriores, sobre el tema de la regulación de los conflictos.

Se ha celebrado una reunión del equipo técnico que ha de examinar los condicionamientos económicos, entregando el INP la información pedida, explicando la técnica presupuestaria y económica que rige en la Seguridad Social. Por parte de las centrales se solicitó un cambio en el orden de tratamiento de los temas, pidiendo que se tratara en primer lugar el referente a los órganos de gobierno de las instituciones sanitarias.

## FIRMADO EL CONVENIO DE GRANDES ALMACENES

Madrid, 9.—Comisiones Obreras, la Unión General de Trabajadores y la patronal ANGED han firmado a mediodía de hoy el convenio colectivo nacional del sector de grandes almacenes, ha sabido "Efe".

Según informó a "Efe" un portavoz empresarial, el contenido del convenio es exacto al acuerdo marco firmado anteriormente entre las tres orga-

nizaciones, es decir, sueldo mínimo de 23.750 pesetas, 41,5 horas semanales y un plus anual de uniformidad de 8.000 pesetas, entre otras mejoras.

Por su parte, CC. OO. y UGT se han comprometido a convocar la huelga prevista para los días 10, 16 y 17.

## LA COMISION NEGOCIADORA DEL CONVENIO DEL TEXTIL QUIERE ACELERAR LAS DELIBERACIONES PARA LA PROXIMA SEMANA

Barcelona, 9.—La comisión negociadora del convenio del textil quiere acelerar las negociaciones con los empresarios la próxima semana, por lo que en la reunión del lunes con la patronal, propondrá el inicio para el martes y se prolongue durante el resto de la semana.

Hasta ahora, las negociaciones se han venido realizando en sesiones de dos días que no han conducido a acuerdos concretos, que llevaron a los trabajadores a la huelga los días 20 y 21 de febrero y los días 6, 7 y 8 de marzo. En relación a la huelga, ayer fue el último día de la convocatoria de 72 horas lanzada por los sindicatos integrantes de la comisión negociadora. Hoy, los obreros volverán a la normalidad laboral.

## PARO TECNICO DE METEOROLOGOS DEL AEROPUERTO DE TENERIFE-SUR A PARTIR DEL DIA 11

El personal del servicio de Meteorología del aeropuerto "Reina Sofía" de Tenerife, ha acordado iniciar un nuevo paro técnico a partir de las ocho de

la noche del próximo domingo, día 11.

La medida obedece, según manifestaciones de los meteorólogos, a que no les han sido abonadas las comisiones de servicio estipuladas por la Dirección General del Instituto Nacional de Meteorología, desde el pasado mes de enero.

## HUELGA DE LA CONSTRUCCION, EN LA CORUÑA

La Coruña, 9.—Los trabajadores de la construcción de la provincia de La Coruña irán a la huelga legal los días 14 y 15 del mes en curso, por acuerdo adoptado en una reunión celebrada en los locales de la AISS por los 200 delegados.

Esta huelga se llevará a cabo en apoyo de diferencias económicas en las negociaciones del convenio colectivo.

## FUNCIONA EL "METRO" DE BARCELONA

Barcelona, 9.—Tal y como se decidió anteanoche la asamblea de trabajadores del "Metro" de Barcelona, esta mañana funciona con normalidad el servicio de ferrocarriles metropolitanos.

Este acuerdo fue tomado en una asamblea celebrada por los trabajadores hacia las diez de la noche en el patio de taquillas de la estación de "La Bordeta". En la misma reunión se pusieron de manifiesto las dificultades de llevar a cabo el paro dada la militarización del servicio. No obstante, los trabajadores no han renunciado a celebrar una huelga, que ya dependería de la marcha que lleven las conversaciones con la empresa.



PRIMER ANIVERSARIO  
DE LA SEÑORA

## Doña Victoria del Alamo Roldán

Que falleció en Segovia el día 10 de marzo de 1978

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la bendición de S. S.

D. E. P.

El funeral que se oficie mañana, día 10, a las 7 de la tarde, en la parroquia de San Millán, será aplicado por el eterno descanso del alma de la finada.

*Su desconsolado esposo, don Mariano Arribas Arranz; hijos Carmen, Santiago, Concha, Fuencisla y Antonia Arribas del Alamo; hijos políticos don Juan de Dios Gómez, Soledad Alvarez Romano, Rodrigo Abad Alonso de Ojeda, Félix de Blas Mateo y Gabriel San Hipólito Gil; hermano Faustino del Alamo; hermanos políticos, nietos, biznietos, sobrinos y demás familia,*

Agradecerán la asistencia a tan piadoso acto.

## EFEMERIDES NACIONALES

- 1734 Nace en Zaragoza el pintor Francisco Bayeu, discípulo de Mengs y cuñado de Goya.
- 1873 Decreto de la Primera República Española por el que se suprimen las órdenes militares.
- 1888 Nace la genial cancionista Raquel Meller.
- 1905 Deja de existir el pintor aragonés Marcelina Unceta, especializado en cuadros de costumbres militares.
- 1977 El Gobierno español reconoce oficialmente a la representación de la Organización para la Liberación de Palestina (OLP), de Madrid.

## OPOSICIONES de E.G.B.

TURNO LIBRE. Preparación a distancia adaptada al nuevo cuestionario (B.O.E. de 23 - 2 - 79)

PRIMER ENVIO EN PODER DE NUESTROS ALUMNOS

Escribe o llama por Telf. y te lo enviaremos a vuelta de correo  
CEN centro de estudios académicos. Timoteo Domingo, 39  
Apdo. 4.104 - Telfs. 407 37 50 - 407 36 62 - 407 36 90 - MADRID 17

# LAS ASOCIACIONES DE VECINOS ¿PRESENTARAN CANDIDATOS?

La pregunta está colgada del ambiente. Más de uno pensará que antes que los partidos los que saben lo que conviene a un barrio, a un pueblo o ciudad son los propios vecinos unidos a través de asociaciones. O sea, las llamadas Asociaciones de Vecinos todavía escasas en nuestra provincia. Algunos líderes de la derecha como Fraga insisten en la apoliticidad de las asociaciones. También la izquierda (PSOE y PCE) aseguran que la labor de las asociaciones debe circunscribirse a causas sólo ciudadanas. Extraña y, a la vez, lógica coincidencia si pensamos en lo que es una Asociación de Vecinos.

De las Asociaciones de Vecinos como tales empezamos a saber a nivel de opinión pública hacia 1974. Muchas de estas asociaciones surgieron por la necesidad de agruparse que tenían los vecinos para solucionar sus problemas: hacer frente a las inmobiliarias; solicitar viviendas, guarderías, servicios comunitarios, luz, etc. Muchas de ellas estuvieron fomentadas y alentadas por los mismos sacerdotes y comunidades cristianas. Otras, por grupos de diferentes ideologías como Falange Española.

No cabe duda de que eran entidades paralelas a la Administración y tenían un claro objetivo reivindicativo. Tanto es así que la Administración Municipal pretendió absorberlas como "distritos", "circunscripciones administrativas del Ayuntamiento" o como "entidades colaboradoras". De este modo perdían su función crítica y quedaban englobadas en el aparato burocrático municipal.

No cayeron en la trampa puesto que les iba en ello su razón de ser. Por aquellos años 1974-75, tenían grandes dificultades para desenvolverse. Muchas de ellas no estaban legalizadas, funcionaban "de extranjis" con una sede social más o menos camuflada, sufriendo multas y cancelaciones de actos con relativa frecuencia.

Coincidiendo con esto las organizaciones clandestinas de izquierda vieron que no podían realizar su labor de difusión y propaganda obligadas a vivir como topes en el interior de la tierra y aprovechando los pocos recursos que la legislación entonces vigente (Ley de Asociaciones de 1974) utilizaron las Asociaciones como plataforma para ejercer los prohibidos derechos de asociación y reunión.

Así los militantes de los distintos partidos políticos fueron integrándose en las Asociaciones de Vecinos y las Juntas Directivas, teóricamente "a partidistas", pasaron a estar compuestas por una mayoría de militantes y afiliados a una fuerza política determinadas, especialmente PCE, PT y ORT.

## LA "CRISIS" DE LAS ASOCIACIONES

Posteriormente (1977) se habló de crisis en el movimiento ciudadano cuando ya las Asociaciones no tuvieron dificultades para su legalización. Sería un poco ligero pensar que un determinado cauce entra en crisis por el hecho de que su base tenga libertad para actuar abiertamente sin necesidad de utilizar la "coartada" que le brinda la Asociación. Así las Asociaciones de Vecinos han seguido haciendo su papel de entidades frente al Ayuntamiento y no desde el Ayuntamiento. Muchas de ellas, especialmente en las grandes ciudades, están editando revistas y periódicos de tipo mensual o quincenal, llamados a convertirse en el futuro "periódico de distrito", en realidad el único que tiene posibilidades de sobrevivir frente al desafío noticioso de la radio y de la T. V. (En Inglaterra, el inglés medio durante el fin de semana no coge el periódico nacional para informarse sino el periódico de su barrio o distrito. El mismo fenómeno está dándose en otros países como Francia).

Lo cierto es que en la actualidad muchos vecinos de los barrios y pueblos sienten un cierto miedo a integrarse en las Asociaciones por creerlas "de la izquierda". Naturalmente las Asociaciones huyen de definirse como "amarillas", "azules" o "rojas" pero nadie es tan inocente que no sepa quién está detrás. Ambigua situación que actúa como paralizante. Estos mismos vecinos que se inhiben deberían pensar que por la ciudad y por nuestros barrios se trabaja desde lo real, no desde lo irreal y, un cauce real —junto con otros— son las Asociaciones de Vecinos, en las cuales el juego democrático y participativo debe ser transparente puesto que a sí mismas se definen como "Asociación de todos los vecinos". Si sólo hay un número de vecinos interesados por trabajar desde lo que hay, desde las Asociaciones, y otros no, no se quejen estos últimos pues nunca —que yo sepa— se cosecha lo que nunca se ha sembrado.

Posiblemente entre los que más han trabajado por los barrios (especialmente en las grandes ciudades) están

las Asociaciones, pero la presentación de candidatos a concejales por parte de estas no deja de ser un arma de dos filos porque si salen concejales no podrán evitar la integración. El concejal sería, por un lado, concejal y, de otro, miembro prepotente de la Asociación de Vecinos, es decir, juez y parte. La filosofía de las Asociaciones se contradeciría a sí misma.

Otra cosa sería preguntarnos si las Asociaciones deben tener solamente objetivos reivindicativos. Si la respuesta es negativa habría que elegir entre diversas fórmulas de Administración Municipal. Algunos proyectos han previsto que las Asociaciones de Vecinos sean verdaderas unidades vecinales que recauden y tengan capacidad fiscal. El Ayuntamiento se limitaría a ser mera Federación de Asociaciones de Vecinos. También pueden mantenerse en lo que son: conciencia crítica de los vecinos contra el Ayuntamiento que, de este modo, se sentirá controlado desde la base, no desde arriba.

## LA CIUDAD PARA EL QUE LA TRABAJA

Sea por el procedimiento que sea, los grupos de barrio o de ciudad tienen una labor fundamental: conseguir que sea la obra de sus propios habitantes. Porque la ciudad cada vez es menos nuestra y la calle ha quedado como mera vía de circulación, en la mayoría de los casos, rodada.

¿Qué han hecho hasta ahora nuestros políticos? Los políticos contratan a los expertos y estos organizan una ciudad, una calle, "modélica" y la misma para todos. Sin tener en cuenta que la convivencia surgida de los asentamientos humanos, es plural y diversa, como el clima, la geografía y la cultura son diversos. Es una especie de despotismo ilustrado en que el principio de autoridad se traga el principio de popularidad. Autoridad con ribetes policiales, no ordenados.

Si nuestros futuros alcaldes y concejales comprenden que nuestros pueblos y ciudades han de "ser hechos" por aquellos que los habitan empezaremos una etapa municipal nueva. Una etapa presidida por la participación y la solidaridad donde los municipios con dificultades financieras y todos, no sean islotes sino que entren en una dinámica federativa. Ir montando de abajo a arriba un mecanismo de solidaridad y compensación entre municipios, zonas desarrolladas y subdesarrolladas. La comarca sería el mecanismo compensatorio del municipio; después la provincia, la región, la mancomunidad. En las vísperas de las Elecciones son ideas que brindamos a nuestros ediles.

Francisca Rosique

## Restaurante

# El Abuelo

Aquí tenemos para usted, la mejor cocina CLASICA, con especialidades de nuestro exclusivo bien hacer:

- Chipirones
- Chorizo de la olla
- Gambas al ajillo
- Entrecot
- Cordero
- Cochinillo y la riquísima
- Merluza

Reserve su mesa

Teléfono 413011

## EL ABUELO

Alhóndiga, 9

## Los niños franceses piensan casi igual que sus abuelos

Sorprendente, por cierto, los niños franceses piensan más o menos como hicieron sus abuelos, según una encuesta realizada por el equivalente el archiconocido "TBO" español, que aquí se llama "PIF".

Resulta que el niño mantiene los mismos estereotipos que desde hace siglos definían a la mujer: para la mayoría de los encuestados la niña es charlatana (36 por ciento), miedosa (26) y "acusica" (23 por 100).

Sin embargo, el niño recoge todos los calificativos de ser el más fuerte y el más deportista. El 41 por ciento de las niñas encuestadas piensan que es "peleón", el 61 por ciento ven normal que el niño se pelee para defenderlas y el 33 le caracteriza como deportista.

En el sondeo, hecho con motivo del Año Internacional del Niño, están separadas las respuestas de unos y otros, según su sexo. Primero responde el niño y luego la niña. Las ilustraciones son las típicas y tan repetidas de siempre: un rubiales se mira al espejo y se ve de "Superman", otro con cara de travieso le da un tirón de trenzas a una niña, uno con disfraz del "Guerrero de Antifaz" protege a una pecosilla asustada.

Los únicos avances que refleja la encuesta en cuanto a los cambios de opinión de la juventud aparecen cuando en un apartado se pregunta si el niño tiene derecho a llorar y a tener miedo.

Responde afirmativamente el 85 por ciento de las niñas y también dicen sí los propios niños, con lo que al parecer se destruye el mito del "hombre nunca llora, ni tiene miedo".

Pero, excepto estos cambios de mentalidad, todas las demás respuestas de los niños siguen siendo las clásicas que perpetúan las diferencias entre sexos.

Precisamente, respecto a los progenitores, los niños franceses no han cambiado un ápice sus ideas y dicen que de los dos, mamá es la que más trabaja (el 70 por ciento), con la que más discuten (el 56 por ciento) y la que más se ocupa de ellos (el 42 por ciento).

Papá, al contrario, es con quien se juega, así lo afirma el 40 por ciento, y sólo el 24 por ciento dice jugar con su mamá.

En resumen, los niños franceses encuestados ahora, 315 niños y 313 niñas, de 9 a 14 años, pertenecientes a todas las categorías sociales francesas, mantienen la idea familiar de distribución de papeles: "En casa, mamá trabaja y papá se divierte".

**HIGARSA**  
UNION DE HERRAMIENTAS

INSTALE MOTOR  
PEGASO DIESEL

en su  
Renault - 12  
Seat - 124  
Seat - 1430  
Seat - 131



extranjero



extranjero



extranjero

## Graves incidentes de tipo social en Francia

París.—Los incidentes de tipo social se agravan en el norte y este de Francia, en estado permanente de revuelta desde principios de esta semana, habiéndose producido escenas de violencia desconocidas aquí desde mayo de 1968.

Los disturbios de la jornada y la noche del miércoles en Denain, a consecuencia de los cuales siete policías resultaron

heridos por bala, pueden reanudarse de un momento a otro en esta ciudad.

Gran parte de la población se encontraba ayer por la mañana en las calles, desobediendo las consignas sindicales que pedían el regreso de los obreros a las fábricas para "preservar el instrumento de trabajo" y la situación se va haciendo cada vez más tensa.

Los movimientos de protesta, destinados a impedir el despido de más de 20.000 obreros de la industria siderúrgica del este y el norte de Francia, empezaron en Lorena, con enfrentamientos de los manifestantes con la Policía, corte de carreteras y del tráfico ferroviario, saqueo de edificios administrativos, etc.

Los partidos de la oposición —el socialista y el comunista— han pedido una reunión extraordinaria del Parlamento para examinar la cuestión del empleo.—Efe.

O. N. U.

## SUDAFRICA, CONDENADA POR EL GRUPO AFRICANO

Naciones Unidas, 9.—El grupo de los países africanos en la ONU condenó ayer en un comunicado «la última agresión sudafricana contra la integridad territorial y la soberanía» de Angola, y ha pedido que el consejo de seguridad «tome todas las medidas necesarias para poner fin a estos repetidos actos de agresión».

El comunicado del grupo africano acusa a Sudáfrica de «haber perpetrado una nueva maniobra diabólica para mantener al pueblo de Namibia bajo su dominio», mientras se realizan amplias gestiones en todos los ámbitos por la ONU para que consiga su independencia.

## PANORAMICA mundial



LIBIA

El dirigente libio Muammar El-Daddafi ha acusado a Egipto de intervenir en la guerra civil del Chad, y ha manifestado que numerosos musulmanes del Chad han resultado muertos en la ciudad oriental de Abeche.

FILIPINAS

Canadá ha aceptado provisionalmente a 122 refugiados vietnamitas, e Inglaterra a otros 20, de los que aún permanecen desde hace dos meses en el barco Tung anclado en la bahía de Manila, ha informado hoy la oficina del alto comisario para Refugiados de las Naciones Unidas.

INDIA

Setenta y cinco personas han resultado muertas por un alud de nieve en el valle de Lahaul, situado al pie del Himalaya, cerca de Simla, 450 kilómetros al norte de Nueva Delhi, ha anunciado hoy la agencia "United News of India".

IRAN

Tres nuevas ejecuciones han tenido lugar hoy a las 7,30 locales (5,00 de la madrugada hora española), en la prisión de Qasr, en Teherán, informan fuentes dignas de crédito. Según dichas fuentes se trata de Djafaar Ghjoli, ex-jefe de la policía iraní, y de un coronel y un capitán de policía.

CIUDAD DEL VATICANO

A última hora de la tarde de ayer, el Vaticano hizo público el siguiente comunicado: "El estado del cardenal Villot, secretario de Estado, se ha agravado más todavía con el paso de las horas. Alterna momentos de lucidez con momen-

tos de postración. Según las últimas noticias médicas, ofrece un estado séptico con insuficiencia renal. La enfermedad que le afecta es juzgada como broncopulmonía con focos bilaterales, que se sospecha sean de origen viral."

Italia

## Secuestrado un alto funcionario demócrata cristiano

Roma, 9.—Pistoleros enmascarados secuestraron anoche en una concurrida calle del sur de Roma a un alto funcionario del Partido Demócrata Cristiano. La policía informa que Emilio Francesco de 38 años que es también presidente de un grupo de 80 cooperativas de viviendas, fue secuestrado cuando salía de su trabajo, y obligado a entrar en un automóvil "Mercedes".

Se desconoce hasta el momento quiénes hayan podido ser los autores del hecho.

Francesco es la vigésima persona secuestrada en Italia en lo que va de año, y la primera en la capital.—Efe.

## Los vietnamitas hostigan a las tropas chinas

Hong Kong, 9.—Las tropas vietnamitas han "bombardeado y hostigado" en varias ocasiones, en estos últimos días, a las fuerzas chinas que se retiran de Vietnam del Norte, sufriendo "severas respuestas", anuncia hoy la agencia Nueva China.

Según la agencia, los soldados vietnamitas hicieron fuego de cañón el miércoles y el jueves sobre las fuerzas chinas que se replegaban cerca de la "Puerta de la Amistad", próxima a la frontera, así como en las regiones de Lang San y Dong Dang. "Todas estas provocaciones han aparejado rápidas respuestas por parte de las tropas chinas", precisa la agencia.

Nueva China afirma además que los soldados chinos reciben vibrantes acogidas por parte de sus compatriotas cuando cruzan la frontera.—Efe.

## EFEMERIDES EXTRANJERAS

- 1152 Federico I Barbarroja fue consagrado emperador de Alemania en Aquisgrán.
- 1500 Zarpa la flota portuguesa, bajo el mando de Pedro Alvarez Cabral, con rumbo a Calcuta y casualmente descubre Brasil.
- 1796 El futuro emperador Napoleón Bonaparte contrae matrimonio con la viuda del general beauharnais, Josefina.
- 1842 Estrénase en la Scala de Milán "Nabucodonosor", primer gran éxito de Verdi.
- 1879 Nace el alemán Otto Hahn, que junto con Strassmann descubrió la posibilidad de la desintegración atómica del uranio mediante bombardeo nuclear, base de la bomba atómica. Fue premio Nobel de Química en 1944.
- 1978 La Junta Militar chilena levanta el estado de sitio que imperaba en el país desde el derrocamiento de Salvador Allende.

Ha nacido un ejemplar único:

# Land Rover Santana 2000



El primer camión ligero "todo terreno" de 2 toneladas de carga útil

Fuerte. Potente. Bravo. El único camión ligero con tracción a las 4 ruedas. Un dominador del terreno. El que llega a lugares inaccesibles a otros vehículos. Adaptable a todo tipo de funciones. Versátil. El "todo terreno" de los mil usos. Un ejemplar único en su especie.



LAND ROVER SANTANA 2000 "Ejemplar único"



CONCESIONARIO J. HORCAJO, S.A. Travesía Dr. Sancho, 4. Tel.: 41 18 48 SEGOVIA

DESDE MI ATALAYA

## HA SIDO CREADA LA ASOCIACION CASTELLANA DE KARTING

### El fútbol en la Regional Castellana pasa por momentos difíciles

KARTING

BUSCANDO SOLUCIONES

Pese a ser una de las actividades automovilísticas que más se practican en España, el kart está relegado dentro de un segundo plano, tanto a nivel federativo como promocional dentro del amplio campo deportivo.

Esta situación se la han planteado los muchos pilotos existentes en la región castellana y han llegado a la conclusión, tras la reunión mantenida en Madrid, de formar la Asociación Castellana de Karting. En la misma, cuya junta directiva está compuesta por seis miembros, figura el segoviano Fernando Hernández.

Por el momento sus primeros pasos están dirigidos a la promoción de este deporte, de la preparación de pruebas, de buscar promotores y de tener una representación dentro de la Federación Española de Automovilismo. Federación que, quizás por no disponer de medios económicos suficientes, tiene en "olvido" a los pequeños bólidos.

NUEVAS "CARAS"

El equipo segoviano de kart, que estará patrocinado, una vez más, por Repsol, va a incorporar nuevas caras en sus filas. El hecho de haberse creado una nueva categoría dentro de las dos existentes desde hace ya algún tiempo supone el incremento del número de pilotos en la escudería.

Para la próxima temporada, que ya está "ahí", éstos serán los pilotos segovianos que intervendrán en las pruebas a celebrar en los distintos puntos de la región. En seniors, Carlos Rodríguez y Fernando Hernández; en juniors Alejandro González y Sebastián Quesada; y en promoción, Luis A. López de la Cámara y María del Carmen Hernández.

La junior es la nueva categoría y a ella pueden acceder aquellos pilotos que hayan corrido tres años en promoción o que presenten un buen palmarés en sus intervenciones automovilísticas.

## OCASION UNICA

Se traspasa comercio de calzados

### LA IDEAL

Cervantes, 8 - SEGOVIA

RAZON: Gestoría Calero. Teléfono 414969



H. S. **García Pascual**

NOVEDADES DEL HOGAR

Alferez Provisional, 1 - Tel. 42 66 79 - SEGOVIA

Próxima inauguración

FUTBOL

PROBLEMAS A "GO-GO"

Les decía en anteriores informaciones que son muchos los presidentes de clubs castellanos modestos que no están de acuerdo con la actual situación del fútbol en esta regional. Y su malestar llega al extremo de "pensar dos veces" antes de inscribir al equipo en la competición en la próxima temporada.

Por los comentarios recogidos, el más extendido es el que señala que árbitros y Comité de Competición, se están "cargando" el fútbol modesto. Aquellos, al relatar sus informes arbitrales de forma desmesurada y que en la mayoría de las ocasiones no coincide con lo sucedido. Este, por hacer caso omiso de las quejas de los clubs ante las sanciones que se les imponen, basadas todas ellas en las actas y anexos de los árbitros.

Las quejas de los clubs "llueven" en la Delegación Provincial de Fútbol. Y podemos decir que el enfrentamiento entre el delegado provincial y el presidente de la Federación Castellana, es un hecho cierto. Y que hasta se ha corrido el rumor de que si las cosas no se solucionan, y en ello pone escaso empeño el señor Gil de la Serna, dedicado a cosas de "mayor importancia" dentro de la tesorería de la Federación Española, podría suceder que en la próxima temporada no se federara ningún equipo modesto, y organizaran un torneo del tipo de "Deportes para Todos". Lo que sería un buen "palo" a los federativos castellanos.

Y para que no piensen que eso sólo ocurre en Segovia, también podemos decirles que las federaciones de Avila y Guadalajara están en la misma situación.

Dejamos para otro día el tema de la construcción de campos de fútbol en la provincia y de la querrela criminal presentada por un club segoviano en contra de un árbitro y del Comité de Competición.

DE LA G. SEGOVIANA

El equipo azulgrana ha dado un buen salto en la clasificación tras los cuatro puntos obtenidos en sus dos últimos encuentros, y aunque las cosas del ascenso están muy lejos todavía, esperanzas hay de conseguir algo positivo. El Alcobendas, equipo al que habrá de visitarse, parece no ceder en sus aspiraciones, y muy mal se le tendrían que poner las cosas para no lograr una plaza. Urbis, Pozuelo, Torrijos, Avila y Segoviana, luchan tras de él en busca de la categoría perdida. Muchos equipos para tan pocos ascensos. Y por si fuera poco, nuestros resultados particulares con Avila y Urbis, nos son contrarios. Para qué engañarnos, la cosa está difícil.

Y ya que de azulgrana hablamos, señalar que el próximo domingo se tallan los futuros soldados Fuentetaja, Rodri y Poli. Y que el club tiene necesidad de que el acto concluya pronto por aquello de que acudan al desplazamiento de Azuqueca.

Finalizamos haciéndonos eco de un rumor: Valeriano no volverá a jugar en la G. Segoviana. Y otro rumor: no digo todos, pero si muchos jugadores gimnásticos, no están de acuerdo con la forma en que plantea los partidos el entrenador, y por ello hay más de "cuatro veces" en los vestuarios en algunos encuentros.

ATLETISMO

A CORRER TOCAN

Ya sé que faltan muchas fechas. Que el marathon popular de Madrid se celebra el 20 de mayo, que serán muchos los que participen... Pero que también señalo que aquellos que piensen acudir desde Segovia pueden inscribirse en el establecimiento de La Dalia, donde, si usted lo quiere le ofrecerán un plan de entrenamiento de cara a la prueba. Y que si el pasado año acudieron nueve atletas segovianos a la mencionada prueba, que todos terminaron, parece ser que este año podría acudir un autocar completo. Pues, hala, a prepararse.

J. M.ª

VOLEIBOL

## El OAR segoviano, en Valladolid

Se inicia hoy en Valladolid la fase de sector para ascenso a la Segunda División Nacional de voleibol masculino, en la que participa el OAR de Segovia. Se han formado dos grupos, figurando en el primero los equipos de Guadalajara, Valladolid y Madrid y, en el segundo, los de Cáceres, Cuenca y Segovia. La fase se juega por liga a una vuelta.

Los partidos para hoy son: Cáceres - Cuenca, Valladolid - Madrid, Cuenca-Segovia (a las 4) y Valladolid-Guadalajara.

Mañana, sábado, jugarán Madrid-Guadalajara y Cáceres-Segovia (a las 12,30), para enfrentarse luego el campeón del grupo primero y subcampeón del segundo, mientras el campeón del segundo grupo se enfrentará al subcampeón del primero.

El domingo, partido para los puestos tercero y cuarto y, por último, la final.

BOXEO

## Dos meses de inactividad para «Kid Pambele»

Bogotá, 8.—Dos meses de inactividad total tendrá que afrontar el campeón mundial de los welter-juniors "AMB" Antonio Cervantes "Kid Pambele" de Colombia, quien anoche fue intervenido quirúrgicamente en el dedo índice de la mano derecha.

El titular sólo podrá realizar entrenamientos en un término de sesenta días, y sólo estará dispuesto para una nueva defensa, en cinco meses, según informaron los médicos.—Efe.

## Paraguay cerrará las fronteras a la salida de jugadores

Asunción, 8.—La Liga Paraguaya de Fútbol prohibirá los traspasos al exterior de los jugadores menores de veinticinco años hasta que finalicen sus compromisos en el Campeonato del Mundo de España-82.

El presidente del Guarani, Nicolás Leoz, presentó un proyecto ante la junta directiva de la entidad con el propósito —dijo— de preservar los intereses de la selección paraguaya para el próximo mundial.

En la reunión realizada anoche por la junta hubo consenso general a favor de la prohibición a traspasos de jugadores al extranjero.

La Liga exigirá a los clubs que fijen condiciones en cuanto al traspaso de jugadores mayores de 25 años, para que en cualquier momento puedan volver a la selección.—Efe.

## ESCUELA INFANTIL DE FUTBOL

La Delegación Provincial de Fútbol nos remite la siguiente información:

Dentro de los proyectos de esta Delegación entraba la creación de diversas Escuelas Infantiles de Fútbol en la capital y provincia.

Los organismos superiores han estimado que ello suponía un desembolso que no está dentro de sus posibilidades, por lo que únicamente se ha autorizado la creación de la Escuela de Segovia capital.

A tal efecto se han cursado solicitudes a los distintos centros de enseñanza de la capital con el fin de que, debido a que el posible número de alumnos resulte muy elevado,

por cada centro, se haga una selección con los 20 ó 25 alumnos que reúnan en principio las mejores condiciones de cada colegio, ya que al trabajar con un número reducido en cada sesión será más beneficioso para el alumno al poder ser mejor atendido.

La primera de las llamadas será el próximo sábado, día 10, realizándose las prácticas en el campo municipal de La Albura. El colegio designado para inaugurar esta Escuela será el colegio nacional «Calvo Sotelo» que hará su presentación a las diez de la mañana.

El resto de los colegios lo harán según el orden que se detalla a continuación:

C. N. «Martín Chico», sábado día 10, a las 11 horas.

C. N. «Primo de Rivera», sábado día 10, a las 12 horas.

C. N. «Domingo de Soto», sábado día 17, a las 10 horas.

Escuela de Prácticas, sábado día 17, a las 10 horas.

C. N. «San José Obrero», sábado día 17, a las 12 horas.

C. N. «Villalpando», sábado día 17, a las 12 horas.

C. H.H. Maristas, sábado día 24, a las 10 horas.

C. P. Misioneros, sábado día 24, a las 11 horas.

Residencia Juvenil «Antonio Machado», sábado día 24, a las 12 horas.

Las edades serán las comprendidas entre los 12 y los 14 años.

Los muchachos que estén dentro de las mismas (12 a 14 años), que no pertenezcan a colegios y que deseen participar también en estas enseñanzas, podrán hacer su inscripción en la Delegación de Fútbol (campo de La Albura), a partir del día 12 al 16 de los comientes durante las horas de 6 a 8 de la tarde.

Es deseo de esta Delegación que ningún muchacho de Segovia se pierda esta oportunidad de adquirir los principios fundamentales de practicar el fútbol.

## PUBLICACIONES DEPORTIVAS

«FUTBOLISTAS»

La Asociación de Futbolistas Españoles, que ahora tan en boga como consecuencia de la huelga, ha editado el número cero de una revista que llevará el título que encabeza estas líneas.

Recoge este número cero algunos comentarios aparecidos en la prensa sobre dicha huelga y entrevistas con dos hombres clave en la AFE: Quino y Asensi, como igualmente artículos de firmas destacadas en el periodismo nacional.

Lleva también noticias sobre las actividades laborales de la asociación, una sección de humor, comentarios al reglamento y un reportaje sobre el fútbol inglés.

La revista, que contiene varias páginas a todo color, cuenta con una buena presentación en sus 34 páginas, más las portadas.

Es director Antonio Guijarro Plasas y el domicilio de la publicación, O'Donnell, número 4, of. Madrid-9.

## AGENDA DEPORTIVA DEL FIN DE SEMANA EN SEGOVIA

BALOMANO

Sábado

C. D. Acueducto-F. Postigo, cancha E. Serichol, 18,30.  
E.U. E.G.B.-C. Coca, cancha E. Serichol, a las 19,45.

Domingo

C.A. J. Blume-C. P. Hucha, cancha E. Teodosio, a las diez de la mañana.  
C.P. O.A.R.-C. P. Nava, cancha E. Teodosio, a las 11,15.  
D. Camilo-D. Soto, cancha E. Teodosio, a las 12,30.

FUTBOL

«DEPORTE PARA TODOS»

Sábado

Los Leones-Caballo Blanco, La Albura, a las 4,30.  
Félix Postigo-Gudimar, El Peñascal, a las 4,30.

Domingo

Veteranos G. S.-Femsa, La Albura, a las 9 de la mañana.  
Peña At. Madrid-Garrotazo, La Albura, a las 11.  
Arévalo e Hijos-Puente Hierro, El Peñascal, a las 9.  
Terrazos Madrona-Eurosanitarios, El Peñascal, a las 13 horas.

CAMPEONATO PROVINCIAL JUVENIL

Domingo

C. D. Acueducto-El Espinar, El Peñascal, a las 11 de la mañana.  
San Rafael-San Lorenzo, a las 12.  
Monteresa-Otero Herreos, en Palazuelos de Eresma, a las 11,30.  
Cuéllar-Sanchonuño, a las 4,45 (sin confirmar).  
G. Ayllones-Cantalejo, a las 4,15.  
Cabezuela-Gimnástica Segoviana, a las 4,30.  
Sepúlveda-Turégano, a las 4,45.

PELOTA

CAMPEONATO NACIONAL, PRIMERA «B» (Sábado)

Federación Segoviana-Federación Soriana, cancha E. Serichol, a partir de las 9,45 de la noche.  
Los encuentros a disputar son: mano individual, mano parejas y paleta.

AJEDREZ

CAMPEONATO DE ESPAÑA DE CLUBS (Domingo)

G. Segoviana-C. D. Michelín (Valladolid), lugar, edificio Sirenas (Casino de la Unión), horas 10 de la mañana. Se disputarán cuatro tableros. Por Segovia intervendrán Calvo, Albornos, Sastre y Peña.

Sábado

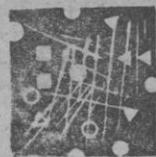
En las dependencias de la G. Segoviana (bar Jamay) se continúan disputando las partidas correspondientes al campeonato provincial juvenil. Hora de comienzo, cinco tarde.

COLOMBICULTURA

CAMPEONATO PROVINCIAL (Sábado)

A partir de las cinco de la tarde, en Espirido, se celebrará la primera de las cinco pruebas de regularidad de las que consta el campeonato. Intervendrán 30 palomos.

J. M.ª



# SUCESOS

EN ESPAÑA

### MUERTO EN ATENTADO EL SARGENTO JEFE DE LA POLICIA MUNICIPAL DE BEASAIN

Beasain (Guipúzcoa), 9.—El sargento jefe de la Policía Municipal de Beasain, Miguel Chavarri, ha muerto esta mañana en un atentado, cuando se encontraba en su despacho del Ayuntamiento.

Los demás funcionarios del Ayuntamiento no saben cuántos fueron los individuos que intervinieron en el atentado, tan sólo que escucharon unos disparos y que, posteriormente, encontraron al señor Chavarri muerto en su despacho.

Miguel Chavarri Isasi, de 47 años de edad, casado y con tres hijos, nació en Cihuri (Logroño). Era empleado del Ayuntamiento de Beasain desde el 17 de noviembre de 1957 y, después de 22 años de servicio, ascendió a sargento jefe de la Policía Municipal de esta localidad guipuzcoana.—Efe.

### LE ROBAN OCHO MILLONES DE PTAS. EN JOYAS

Deva (Guipúzcoa), 9.—Mercedes Rementería Aberasturi descubrió a su regreso de Madrid, que le faltaban ocho millones de pesetas en joyas de su chalet de la localidad guipuzcoana de Deva.

Al parecer, los ladrones, en su ausencia, saltaron la tapia por la parte trasera del chalet, burlaron la vigilancia del jardinero y la del perro. A través de la escalera, subieron al primer piso, después de forzar la ventana de la cocina, y fueron directamente a la habitación de la dueña del chalet, donde también forzaron el armario donde se encontraban las joyas.

La policía sospecha que los autores del robo conocían perfectamente la casa y el lugar donde se encontraban las joyas.—Efe.

### ATRACAN EN UNA ACADEMIA Y ENCIERRAN A 30 ALUMNOS EN UN DESPACHO

Barcelona, 9.—Dos individuos armados con sendas pistolas, sometieron a treinta alumnos de una academia y a sus correspondientes profesores, obligándoles a encerrarse en el despacho del director.

El robo ocurrió en la academia Rex, sita en la calle general Mola, 28, entresuelo primera, de donde dos individuos, de unos 23 años de edad, uno delgado y otro más grueso, se llevaron 75.000 pesetas en efectivo y otras 20.000 en talones bancarios. Efe.

### CUATRO INDIVIDUOS ROBAN EN UNA FABRICA Y SE LLEVAN EL SOPLETE PARA ABRIR LA CAJA FUERTE DE OTRA FABRICA CONTIGUA

Mataró (Barcelona), 9.—Cuatro individuos entraron en la fábrica «Tintes García Marín», en la carretera de Argentonay, y como vieron que el dinero estaba en la caja fuerte, se dirigieron a una fábrica contigua, «Hormigones Tibidabo», donde tras robar 63.000 pesetas, un talón de 23.000 pesetas, un «Land Rover», un soplete y dos botellas de acetileno para abrir la caja fuerte de la primera empresa.

Junto con ellos, se llevaron al vigilante de «Hormigones Tibidabo», atado y amordazado y le colocaron al lado del primer vigilante de «Tintes García Marín» que se hallaba en las mismas condiciones que su compañero.

Tras encapuchar a los dos hombres, los cuatro individuos procedieron a la apertura de la caja fuerte, hecho que no lograron porque se les acabó el gas. Acto seguido, huyeron.—Efe.

### NUEVE INTOXICADOS EN UN INCENDIO

Madrid, 9.—Nueve personas han resultado gravemente intoxicadas a causa de un incendio originado por escape de gas de una bombona de butano, en el piso quinto de la finca ubicada en la calle de Valdebernardo, número 41, en Moratalaz.

Asimismo, la ocupante de otro piso del inmueble fue atendida en el ambulatorio de Moratalaz de un fuerte «shock» nervioso.



# Agricultura y Ganadería

## EL MERCADO DE GANADOS

### FUERTE BAJA DEL OVINO

El mercado de ayer se caracterizó por una muy fuerte baja del ovino, que se presentaba desde hace tiempo, y que rompe con una estabilidad en dicho ganado de muchos meses. El número de público fue el más importante registrado también en varios meses. Asimismo, bajó ligeramente el porcino, que rompe su racha alcista de las dos últimas semanas. Los precios fueron:

**PORCINO:** Verdeo de pura raza, a 98,50; los de 100-105 kilos, a 92; los gordos, 90; la cerda de matadero, 73; los lechones de pura raza de 20 kilos a 165, y los corrientes, a 155.

**VACUNO:** La ternera de pienso, canal sin piel, 285; los añejos de pura raza, 174; los de primera, 160, y los corrientes, 150; la vaca buena, 78-80, y la vaca corriente, 68-70.

**OVINO:** Lechal, 270; recental, 200; pascual, 145; los grandes, 130, y la oveja se mantiene a 60.

**PIENSOS:** La cebada en destino a 11,40.

## LO QUE NUESTRO CAMPO NECESITA ES GENTE JOVEN

Hemos dicho en más de una ocasión, que no puede haber agricultura próspera y rentable, que es tanto como decir unos pueblos y comarcas, sin que en ellos exista una vida digna, cómoda, con facilidades de toda índole (escuelas, viviendas, centros médicos, campos para deportes, hogares para jubilados, etc.), ya que el cultivo del secano y el cuidado de la ganadería están íntimamente relaciona-

dos con unos hogares en los pequeños pueblos en donde pueden residir los empresarios y los trabajadores, sin añoranza de las capitales.

De otra forma, porque ni podrá haber una agricultura equiparable en riqueza y prosperidad a otros sectores (los de la industria y servicios), ni tendremos buenos y agradables pueblos, si en ellos no hay una juventud con las naturales ilusiones, ansias de trabajar cuando corresponde y de divertirse cuando llega el momento, pero que quiera vivir en esos pueblos y dedicarse a los trabajos agrarios y así lograr para todos esos pequeños núcleos de población todo lo que la vida actual demanda.

Bien es sabido que mucha culpa de ese éxodo rural enorme en las pasadas décadas, la han tenido los gobernantes con su olvido y con su constante dedicación a la capital y marginación de villas, que poco también fueron abandonadas.

Ahora un real decreto aprobado a propuesta del Ministerio de Agricultura y Economía regula la concesión de hasta 8.000 millones de pesetas para concesión de ayudas a jóvenes agricultores, menores de 35 años y que se destinan entre otras cosas a la adquisición de tierras para conseguir o completar unidades viables de explotación.

Puede tener este decreto, por la época en que se publica, un fin propagandístico o político-social pero hay que pensar también que puede ser el comienzo de que se empiece a pensar en que la juventud debe de volver al pueblo y a la agricultura, pero con dignidad, buen jornal si es trabajador o rentabilidad si es empresario y buscando en el medio rural la solución para la gran problemática urbana del paro y desempleo, falta de viviendas, enseñanza suficiente y la gran posibilidad de crear una familia y un futuro lleno de vitalidad, prosperidad y cómo no, esperanza.

Los casi dos millones de jóvenes que abandonaron la agricultura en los últimos 20 años aparte de crear un grave

problema para la modernización de nuestro sector agrario y de llenar nuestros campos de hombres envejecidos, con una media de casi 60 años de edad, han traído también la desertización del medio rural al emigrar a la capital en donde hay todavía horizontes de alegría que en el campo no hay.

Todos estos jóvenes que se marcharon, en la inmensa mayoría nunca regresaron porque se colocaron en empresas industriales o de construcción. Una vez más el joven se ha asentado en la ciudad, ha constituido su familia y tiene un seguro medio de vida es imposible hacer volver al pueblo, cuando en la mayoría de los casos, éste sigue después de muchos años con los mismos problemas.

¿Cómo podría resolverse el grave problema de la pérdida de la juventud en el campo y en los pueblos? No es ya concretamente un caso de bajos jornales o de trabajo excesivo, pues la mayoría de los trabajadores de la agricultura ya están llegando a salarios semejantes a los de la capital e incluso no tienen los problemas de viviendas y de escuelas, pero la cuestión reside en la falta de categoría de su profesión (un tractorista por ejemplo, todavía se siente inferior a un trabajador industrial) y sobre todo, y aquí el gravísimo problema sociológico más que económico, en el medio rural donde vive sin la modernidad que implica la vida en la ciudad.

Mientras nuestros pueblos estén abandonados o se vayan modernizando tan lentamente (buenas carreteras, teléfono automático, posibilidad de estudios profesionales, diversiones, etc.), el joven querrá siempre la vida de la capital y sólo le gustará volver al pueblo en plan de bodega, merienda, discoteca, o pasar la tarde del sábado o domingo. Y con todo esto no podrá progresar la agricultura y la ganadería que radica en el medio rural y el círculo vicioso y cerrado de la huida a la capital seguirá siendo el grave mal del sector agrario.

Pedro HERNAN-SANZ

## SALON INTERNACIONAL DE LA AGRICULTURA DE PARIS

Del 4 al 11 de marzo de 1979, París está siendo, como todos los años, la capital mundial de la agricultura, con el 16.º Salón Internacional de la Agricultura, que tendrá lugar en el Parque de Expositions de la Porte de Versailles.

El Salón, con sus 100.000 metros cuadrados de exposición cubiertos, realizan la presentación de los numerosos aspectos de la agricultura moderna.

Dentro de este conjunto, la cría de animales reproductores de razas puras ocupa un lugar privilegiado, por el número de cabezas expuestas, pero también por el volumen de las transacciones efectuadas.

Existe en el Salón un adecuado equilibrio entre los productos de la ganadería francesa, y las excelentes exposiciones animales de otros países, principalmente europeos. En particular: Alemania Federal, Austria, Bélgica, Canadá, Gran Bretaña, Italia, los Países Bajos y Suiza.

Todos ellos presentan una selección de reproductores de modo a ofrecer un panorama de sus respectivas ganaderías, salvo el Canadá que presenta solamente el semen de los toros cuya descendencia haya sido satisfactoria.

Aunque los bovinos sean mayoritarios, por el número de razas y de cabezas, todas las especies están sin embargo representadas, en particular:

**Los caballos:** Aunque las razas pesadas francesas, el garañón y la burra despiertan todavía la curiosidad, el desarrollo de la equitación y de la afición al deporte hacen que los visitantes se interesen más por los PONEYS (Francia y Países Bajos), los HAFLINGER (Francia y Austria), los QUARTER (EE. UU.), así como por los ANGLO-ARABES y los SELLE-FRANCAIS.

**Los porcinos:** Los franceses son mayoritarios en este sector, con el concurso especial de las razas LANDRADE (4 de marzo), el LARGE-WHITE y el PIETRAIN. Sin embargo, los LANDRACE y PIETRAIN están también presentes en los stands alemán y belga.

Junto con los reproductores, la presentación de piezas en canal permite a los profesionales juzgar la proporción de partes nobles y la ausencia de grasa de envoltura.

**Los ovinos:** También dominan los franceses en este sector, con 29 razas (16 de las cuales en concurso) y más de 1.000 cabezas. Sin embargo, en el pabellón de Gran Bretaña puede verse descendientes de DORSET-DOWN anteriormente importados en Francia.

La diversidad de razas y de características (fecundidad, épocas de actividad sexual, rapidez de crecimiento), junto con los esfuerzos de selección llevados a cabo en centros de control individual o de la descendencia, permite incluso a los más exigentes encontrar lo que buscan.

En vitrinas refrigeradas se exponen las piezas en canal del Concurso de Ovinos Sacrificados. Por otra parte, el sector está animado por un concurso de esquiladores de ovejas.

### LOS BOVINOS:

— **Productores de carne de alta calidad:** Los tres países que, en el marco de la CEE, explotan bovinos especializados en la producción de carne de alta calidad, exponen sus principales razas, con reproductores y piezas en canal, desde la muy precoz y célebre raza británica HEREFORD hasta las antiguas razas de labor, de tamaño impresionante, como: la GASCONNE francesa; la CHIAPINA, MARCHIGIANA y ROMAGNOLA italianas, pasando por las BLONDE D'AQUITAINE, CHAROLAISE, LIMOUSINE, MAINE-ANJOU, a las cuales se une la SUSSEX de Gran Bretaña.

— **Razas de dos fines:** A modo de transición entre estas razas y las especializadas en la producción de leche, se sitúan unas razas eficazmente explotadas por su leche, pero cuyas piezas en canal son también muy apreciadas. Se trata de las BLANC BLEU (Bélgica), SOUTH DEVON (Gran Bretaña) y SALERS (Francia), y con una orientación mayor hacia la producción de leche las BRUNE (Francia), PIE ROUGE CONTINENTAL (Alemania, Austria, Francia, Suiza), PIE ROUGE DES PLAINES (Francia, Países Bajos) y NORMANDE.

— **Razas especializadas en la producción de leche:** Tenemos en esta categoría una sola PIE ROUGE: la MONTBELIARDE (Francia). Entre las PIE NOIRE, los visitantes juzgan por el tamaño, musculatura y producción, los resultados del cruce con la HOLSTEIN, desde la raza pura (EE. UU.), hasta la ausencia total de esta sangre (Países Bajos), pasando por porcentajes más o menos elevados (Alemania, Gran Bretaña, Francia).

Una raza francesa no ha encontrado lugar en esta clasificación: se trata de la TARENTAISE, muy conocida en todos los países que rodean el Mediterráneo, y explotada en los Alpes de donde ha tomado sus cualidades de buena andadora y de resistencia al frío y al calor, al tiempo que produce una apreciable cantidad de leche.

## Discoteca IÑASSE

- \* Todos los días gratas tertulias con bellas señoritas.
- \* Sábados y domingos, atrevidas atracciones «sexy».

MUÑOPEURO

## PRODUCCION DE PETROLEO

Arabia Saudí, seguida de la Unión Soviética fueron los países que más aumentaron su producción de petróleo en el año 1978, de informado en el semanario «Wirtschaftswoche».

En un informe al respecto, el semanario económico señala que Arabia Saudí extrajo durante dicho año 24 millones de barriles más que en 1977 y la Unión Soviética 20 millones más.

En la lista figuran asimismo Nigeria con 17 millones de barriles más, Gran Bretaña con 15 millones, Venezuela con 13 millones, los Estados Unidos con 12 millones y Dubai-Qatar en 4 millones de barriles más que el año anterior.

Entre los países que más redujeron su producción petrolera, en primer lugar figura Irán con 125 millones de barriles menos, seguida de Kuwait con quince millones, Indonesia con siete millones, Abu Dhabi con cinco millones

y Noruega con un millón menos de barriles.

## MOTOR IBERICA, MEJOR EMPRESA ESPAÑOLA 1978

La revista «Motor Mundial», por medio de sus especialistas, ha elegido los «Mejores 1978», entre los que optan empresas o productos españoles que se hayan presentado y comercializado dentro del año y que tengan carácter de novedad, valorándose así mismo la aportación de cada producto de nuestra economía.

Una vez más, Motor Ibérica, S.A., ha recibido un reconocimiento a su prestigio y ha sido destacada por «Motor Mundial» como la mejor empresa española de 1978.

## EL DEFICIT DE COMERCIO EXTERIOR EN ENERO DESCENDIO UN 42 POR CIENTO

Las exportaciones españolas han registrado un fuerte

rítmo en el primer mes de este año con respecto a enero del pasado al aumentar en 14.878 millones de pesetas que representa un incremento del 19,3 por ciento, según datos de la Dirección General de Aduanas.

El déficit mensual se cifró en 26.022 millones de pesetas, lo que supone una disminución del 42,4 por 100 con relación a enero de 1978.

Las importaciones cedieron con respecto a enero del 78 en 4.264 millones de pesetas. En cuanto a las adquisiciones de crudos petrolíferos éstas ascendieron a 22.836 millones de pesetas, que con relación a enero del año 1978 representa un descenso de 9.960 millones de pesetas, el 30,3 por ciento.

Balanza del mes de enero: Importaciones, 118.098 millones de pesetas.

Exportaciones, 92.036 millones de pesetas.

Déficit, 26.022 millones de pesetas.

Cobertura, 77,9 por 100.

# bolsa de madrid

## BANCOS Y SEGUROS

	Anterior	Hoy
Bilbao ... ..	310	304
Atlántico ... ..	227	—
Central ... ..	352	346
E. de Crédito ... ..	290	284
Exterior E. ... ..	290	—
Hispano A. ... ..	274	270
I. Quesada ... ..	267	263
Pastor ... ..	303	—
Popular E. ... ..	D 265	275
Rural y M. ... ..	305	305
Santander ... ..	348	347
Vizcaya ... ..	273	273
Urquijo ... ..	280	280
Banquinter ... ..	173	172
Bankumión ... ..	152	150
V. y Fénix ... ..	288	290

## INVERSION MOBILIARIA

	Anterior	Hoy
Cartinbao ... ..	73	72
Cartirsa ... ..	153	—
Fibansa ... ..	64,50	—
General de I. ... ..	69	67
Popularinsa ... ..	125	130

## ELECTRICIDAD, GAS Y AGUA

	Anterior	Hoy
Electra Viego ... ..	62	61
E. Reunidas-Zarag. ...	48	—
Fecsa ... ..	64,75	64
Fenosa ... ..	60	—
Hidroel. Cantábrico ...	74	72
Hidroel. de Cataluña ...	52,50	50
Hidroel. Española ... ..	77,50	76,25
Iberduero, ord. ... ..	73,25	72
Sevillana de E. ... ..	67,25	66
Unión Eléctrica ... ..	74,75	72,50

## SIDEROMETALURGICAS Y MINERIAS

	Anterior	Hoy
Altos Hornos Vizcaya.	24,50	22,50
Astilleros Españoles ...	17	15
Citroën H. ... ..	57	55
C. y A. Ferrocarriles.	50	—
Duro Felguera ... ..	64,50	—
Española Zinc ... ..	99	—
Fasa-Renault ... ..	90	90

	Anterior	Hoy
Femsa ... ..	74	74
Mat. y Construcciones.	55	—
M. de Santa Ana ... ..	70	—
Minero S. Ponferrada.	43	43
N. Montaña Quijano ...	62	—
Seat ... ..	59	59

## QUIMICAS Y TEXTILES

	Anterior	Hoy
Cros ... ..	55	—
E. Ind. Aragonesas ...	38	39,25
Española de Petróleo..	177,50	174
Hidro-Nitro ... ..	63,50	—
Insular del N. ... ..	32	—
Papelera Española .....	34	—
P. Leiza-Sarrió ... ..	45	—
P. Reunidas ... ..	44	40
Petroliber ... ..	100	—
Sniace ... ..	51	48
U. Exp. Río Tinto ... ..	59	56
Unión Resinera ... ..	400	—

## INMOBILIARIAS Y AUXILIARES DE LA CONSTRUCCION

	Anterior	Hoy
Cristalería E. ... ..	280	282
Dragados y C. ... ..	220	216
Inm. Metropolitana ...	103	101
Inm. Urbis ... ..	70	70
Port. Valdeiribas .....	265	262
Urb. Metropolitana ...	193	—
Valenciana del Cem. ...	160	—
Vallehermoso ... ..	115,50	115

## MONOPOLIOS

	Anterior	Hoy
Campsa ... ..	228,50	229
Tabacalera ... ..	129	128
Telefónica N. E. ... ..	80	80

## ALIMENTACION Y VARIAS

	Anterior	Hoy
Corporación BB ... ..	53	52
Cerv. "El Aguila" .....	57	58
Ebro, Azúcares y A. ...	231	—
Finanzauto ... ..	127	127
Finanz. y Servicios ...	119	117
Galerías Preciados ...	67	75
Gral. Azucarera ... ..	75	77

## Hoy hace 50 años decía:

### BENAVENTE Y LOS ACTORES

Como es sabido, los actores españoles han tributado en Madrid un homenaje a Benavente. Rosario Pino, en nombre de sus compañeros de profesión, entregó al maestro del teatro moderno español, una corona de plata. Y Benavente agradecido, manifestando el afecto que tiene a los comediantes, ofreció para el Montepío de Actores, los derechos que de aquí en adelante produzcan «Los intereses creados», la comedia benaventina que mayor votación obtuvo en las tarjetas que se enviaron recientemente a Benavente de toda España.

Esta amistad que les demuestra, deben los cómicos pagarla con un bello rasgo que perpetúe tal cordialidad.

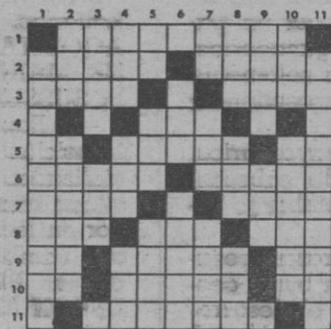
Ya que el autor de «Los intereses creados» les ha entregado los derechos de la maravillosa comedia de polichinelas para el beneficio del fondo del Montepío, deben a su vez los comediantes corresponder a la merced perpetuando tal obra. ¿Manner? Erigiendo por suscripción entre los actores, una estatua a Crispín, el protagonista de la comedia benaventina.

Sería un monumento que hablaría eternamente al público de la gran producción del dramaturgo. Y ninguna figura, entre cuantas ha creado el genial escritor, como ésta para simbolizar el arte teatral. Todo en Crispín es farsa, apariencia, como el arte de Talía.

En Barcelona se elevó una estatua al personaje de «Tierra baja», rindiendo así Cataluña pleitesía a Angel Guimerá. En Inglaterra también hay una estatua a un personaje: al Hamlet, de Shakespeare.

La idea es de fácil realización y seguramente produciría a Benavente gran contento. Siendo a uno de sus personajes, precisamente el más destacado, el monumento sería no ya a Jacinto Benavente, sino a su espíritu, a su arte.

## CRUCIGRAMA



**HORIZONTALES.**—1: Médico naturalista suizo, del siglo XVI, alquimista. 2: En Matruecos, mercado (PI). Cae nieve. 3: Habilidad para una cosa. Nombre dado antiguamente a Tailandia. 4: Demostrativo. 5: Vocales. Solo en su especie. Letras de Lugo. 6: Serio. Pieza del ajedrez. 7: Sustancia que constituye la mayor parte de la materia orgánica contenida en la orina en su estado normal. Especie de baúl. 8: Al revés, envuelta. Al revés, parte del or próximo a su desembocadura en el mar. Adverbio de tiempo. 9: Adverbio de tiempo. Superficie (PI). Al revés, repetido y familiar, sirvienta. 10: Terminación de infinitivo. Brinca. Nota musical. 11: Pintor nacido en Eibar en 1870 y muerto en 1945.

**VERTICALES.**—1: Mamífero

didelfo americano, nocturno trepador, que se alimenta de animales pequeños y algunos frutos (PI). 2: Preposición. Bajar las velas o las banderas que estilizadas. 3: Hecho o acción. Al revés, recorra con la vista escrito. 4: Rosiga. Cierta fruta. Al revés, utiliza. 5: Carta de la baraja. Nombre de consonante. Gran lago salado de URSS. 6: Adverbio de modo. Esfera aparente, azul y diáfana que rodea a la Tierra y en la cual parece que se mueven los astros. 7: Preposición. Ganso. Roedor. 8: Cierta flor en heráldica. Onda. Al revés, fluido. Ciertó número. Apócope de fluido. 10: Alga. Convertir en líquido. 11: Que van de un sitio a otro sin tener asiento fijo.

## SOLUCION

**HORIZONTALES.**—1: Para-  
10: Ar. Salta. Re. II: Zu-  
11: Grave. Añil. 7: Urea. Arca.  
10: Ar. Salta. Re. II: Zu-  
11: Grave. Añil. 7: Urea. Arca.  
10: Ar. Salta. Re. II: Zu-  
11: Grave. Añil. 7: Urea. Arca.  
10: Ar. Salta. Re. II: Zu-  
11: Grave. Añil. 7: Urea. Arca.  
10: Ar. Salta. Re. II: Zu-  
11: Grave. Añil. 7: Urea. Arca.

# Televisión y Radio

15,45, Los espectáculos.  
16,15, Despedida y cierre.  
18,45, Carta de ajuste.  
19,00, Apertura y presentación.  
19,01, Avance Telediario.  
19,01, Un globo, dos globos, tres globos.  
20,00, Con ocho basta.  
21,00, Los teleñecos.

21,30, Telediario.  
22,05, La segunda oportunidad.  
22,20, El hombre y la tierra.  
22,50, Investigación O.V.N.I.S.  
23,45, Últimas noticias.  
Buenas noches.  
Despedida y cierre.

Segunda cadena

19,00, Carta de ajuste.  
19,30, Presentación y avances.  
19,31, Polideportivo.  
20,00, Redacción de noche.  
20,30, Cine club.  
22,30, Opinión pública.

Buenas noches.  
Despedida y cierre.

PARA MAÑANA

Primera cadena

11,30, Carta de ajuste  
1,45, Apertura y presentación.  
11,46, El recreo.  
13,00, Torneo.  
14,00, Tiempo libre.  
14,30, El canto de un duro.

15,00, Noticias.  
15,35, El bosque de Tallac.  
16,00, Primera sesión.  
17,45, Aplauso.  
19,30, Erase una vez... el hombre.  
20,00, Los ángeles de Charly.  
21,00, Informe semanal.  
22,00, Noticias.  
22,30, Sábado cine.  
00,10, Últimas noticias.  
Buenas noches.  
Despedida y cierre.

## ANUNCIOS POR PALABRAS DIEZ PALABRAS, 80,00 pta. Cada palabra más, 8,00 pta.

### ALQUILERES

URGE piso pequeño en alquiler. Teléfono 414396, de 9 a 2.

### AUTOMOVILES

AUTO Eresma. Vehículos de ocasión. Obispo Quesada, 20. Teléfono 422700.

ENTREGA de vehículos revisados y garantizados, facilidades hasta 24 meses.

AUTO Eresma, Renault, Seat, Simca, Citroen... todos modelos. Visiten exposición.

### Segauto

MERCEDES Benz, turismos, furgonetas, camiones. Travesía Carretas, 2. Teléfono 415752.

MERCEDES Benz, furgonetas procedentes de cambio, revisadas. Travesía Carretas, 2. Teléfono 415752.

SEAT 850 Coupe, buen estado. Teléfono 420985.

VENDO Dodge GL, extraordinario estado, y motor Diesel, nuevo. Telf. 423205 (tardes).

CAMION Avia-3500, matrícula 6409-A Segovia. Telf. 421830.

### GRAN OCASION

EBRO P-260, SG-2939-B. Seminuevo.

EBRO D-553-P, SG-2846-A. Buen estado.

Procedentes de cambio. Teléfono 420200.

### HIGARSA

PARTICULAR vende Siata en excelente estado. Telf. 413732.

VENDO 850, buen estado. Teléfono 415393, mañanas.

### BOLSA DE LA PROPIEDAD INMOBILIARIA

LLANCASA. Fincas rústicas en Segovia y provincia. Fernández Ladreda, 25, 1.º A. Teléfono 415790.

LLANCASA. Pisos céntricos en construcción, 3 a 5 dormitorios entrega mes de junio, facilidades.

LLANCASA. Pisos Alto de La Lastrilla precio muy interesante, llave en mano.

LLANCASA. Ocasión piso en Escultor Marinas, llave en mano.

LLANCASA. Piso Cristo del Mercado 140 metros plaza garaje.

LLANCASA. Ultimos pisos frente Cuartel Guardia Civil, entrega inmediata, facilidades.

LLANCASA. Pisos llave en mano, Caño Grande, calefacción central.

LLANCASA. Apartamentos 2 y 3 dormitorios, Parque Robledo y La Granja.

LLANCASA. Chalet diversas zonas, calefacción, jardín, y piscina, próximos a Segovia.

LLANCASA. Solares edificables en diversas zonas.

LLANCASA. Casas antiguas en diversos pueblos de la provincia.

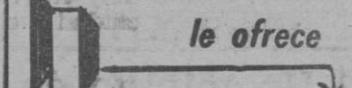
LLANCASA. Locales diversas zonas, los más comerciales de Segovia.

LLANCASA. Parcelas Parque Robledo Lindaraja de 1.000 a 3.000 metros.

LLANCASA. Parcelas en Madrona, carretera de La Granja, San Rafael, Torrecaballeros y Arévalo.

LLANCASA. Compra pisos, solares casas viejas, naves industriales, locales y fincas rústicas. Traspasos y alquileres de locales. Rapidez y absoluta reserva. Informes Llancasa, Fernández Ladreda, 25, 1.º A. Teléfono 415790.

### MIGUEL TOVAR



le ofrece TOVAR. Pisos frente Cuartel de la Guardia Civil, 130 y 160 metros. Facilidades.

TOVAR. Pisos junto Acueducto. Mucho sol. De 3 a 5 dormitorios. Facilidades.

### FINCA RUSTICA O GANADERA

más de 100 hectáreas. Tenemos interesados en compra.

Oferta a: MIGUEL TOVAR

Ezequiel González, 25.

TOVAR. Pisos calle la Plata. 2 y 3 dormitorios. Facilidades.

TOVAR. Pisos La Albuera. Distintos emplazamientos. Facilidades.

TOVAR. Pisos San Carlos Borromeo. 108 y 120 metros.

TOVAR. Pisos frente a Estación. Con garaje. 3-4 dormitorios.

TOVAR. Pisos diversos, calle Rancho, José Zorrilla, travesía la Dehesa.

TOVAR. Locales Conde Sepúlveda y Ezequiel González 90, 360, 400 y 680 metros.

### PARCELA INDUSTRIAL

52.000 m.<sup>2</sup>, situación Polígono de Hontoria, lindando con carretera de Madrid.

### MIGUEL TOVAR

Ezequiel González, 25

TOVAR. Locales San Lorenzo desde 70 a 650 metros.

TOVAR. Traspasos calle Juan Bravo, Cervantes, Fernández Ladreda, José Zorrilla.

TOVAR. Piso estrenar frente plaza toros, 4 dormitorios, exterior.

TOVAR. Piso estrenar, hermosas vistas, exterior, facilidades.

TOVAR. Piso calle Real, vistas Pinarillo, 155 m.<sup>2</sup>, ideal para vivienda u oficinas. Facilidades.

TOVAR. Pisos diversos, José Zorrilla, travesía la Dehesa.

MIGUEL Tovar tiene los mejores pisos, locales, solares, parcelas, fincas rústicas y traspasos a su disposición. Ezequiel González, 25. Teléfono 414881. Segovia.

### hasta aquí las ofertas de MIGUEL TOVAR

APIMOSA. Agencia de la Propiedad Inmobiliaria. Compra-venta de toda clase de fincas rústicas y urbanas, pisos, solares, naves industriales, traspasos. Ladreda, 10, 4.º teléfono 413795.

### ENSEÑANZA

PARA idiomas eurolenguas, inglés, francés. Ladreda, 18.

OPOSICIONES a Magisterio por profesores especializados. Academia Juventus.

PROFESORA de EGB, especializada en Matemáticas y Ciencias, con experiencia daría clases. Teléfono 470032.

PREPARACION auxiliares administración militar. Información: Teléfono 413478.

ESTUDIANTE universitaria da clases francés y primeros años de EGB. Teléfono 424840.

### GANADOS

VENDO 60 ovejas con cría churras con la misma señal. Julián Muñoz, Hontalbilla.

CHOTO charolet extraviado día 7 en Cantimpalos. Abonará gastos Máximo Palomo. Teléfono 18.

VENDO vaca suiza reciente del tercero. Fernando Herrero. Garcillán.

### TRABAJO

SE necesita asistenta para sábados y domingos. Restaurante La Oficina.

SE necesita empleada de hogar. Teléfono 423522.

NECESITO empleada de hogar fija. Fernández Ladreda, 20, escalera izquierda, 3.º izquierda.

SE necesita camarero ayudante de mostrador. Interesados dirigirse a la Oficina de Empleo. calle Gobernador Fernández Jiménez, 18. Segovia. Ref. 10.445.

SE precisa asistenta mañanas. Ezequiel González, 5, 6.º C.

SE necesita empleada de hogar fija. Teléfono 413737.

### AVISO A LOS ANUNCIANTES

No se admitirán anuncios de ofertas o demandas de trabajo que no vengan visados por la Oficina de Empleo del SEAF-PPO, del Ministerio de Trabajo (Calle Gobernador Fdez. Jiménez, 20), excepto para las empleadas de hogar, cuyo requisito no es indispensable.

### TRASPASOS

SE traspasa autoservicio o locales Spar, propio para restaurante, en Revenga, carretera San Rafael, 1. Razón: en la tienda.

SE traspasa bar. Razón: Teléfono 424620.

### VARIOS

NOVIOS, su viaje a Mallorca Canarias Sierramas, Patiño. Ladreda, 11, 411447, 411996.

ELECTRICIDAD Padio Ruiz. Aparatos iluminación, electrodomésticos. Juan Bravo, 23.

FILATELIA AZOFRA Sellos-Monedas. Travesía José Antonio, 3. Teléfono 423414.

SE quitan goteras, se hacen chapuzas interiores y arreglo de tejados. Teléfono 423528.

### VENTAS

RODAMIENTOS Ferber; agricultura, industria Travesía José Antonio, 15. Teléfono 415290.

CERCADOS Reques, cercados de fincas, materiales para cerramientos. Teléfono 804563. Talavera.

RAY-gras inglés, trebolillo, ali-gustre, semillas de flores y hortícolas. Floristería El Jardín.

ROSALES pie bajo, trepadores, pitiminí, bulbos variados. Floristería El Jardín.

VENDO piso Soldado Español. Teléfono 424974.

### Se venden o alquilan

Locales comerciales propios oficinas, despachos, consultorios.

Interesados llamar, de 7 a 10 noche, al teléfono 415071.

PISO 128 m.<sup>2</sup> con garaje. Llave en mano. San Carlos Borromeo. Teléfono 412750 (4 a 6 tardes).

VENDO piso, calefacción y agua caliente central. Telf. 415810.

VENDO piso, calefacción, parquet, en calle Las Lastras. Teléfono 412509.

VENDO piso José Zorrilla, todo exterior, calefacción y agua caliente central. Teléfono 424841.

VENDO televisor blanco y negro. Teléfono 415162.

VENDO moto Cota-348. Teléfono 421423.

VENDO fregadero, cocina mixta a estrenar. Telf. 412448.

Entrará en vigor el martes, día 13

## LUZ VERDE PARA EL SISTEMA MONETARIO EUROPEO

Bruselas, 9.—El «sistema monetario europeo» entrará en vigor el próximo martes, día 13, informó hoy un portavoz de la CEE.

En su calidad de presidente actual del «Consejo Europeo», el jefe del Estado francés, Valery Giscard d'Estang, lo anunciará oficialmente el

lunes, 12, durante la reunión en París de esta «cumbre» de jefes de Gobierno de la Comunidad.

Los ministros de finanzas de los «nueve», reunidos ayer en Washington, donde asistieron a las sesiones del Fondo Monetario Internacional, superaron las últimas dificultades técnicas para establecer la zona de estabilidad monetaria en la CEE.

Anunciado en principio para el 1 de enero de 1979, la entrada en vigor del «sistema monetario europeo» quedó bloqueada por un largo enfrentamiento agro-monetario entre Francia y la República Federal de Alemania (precisamente los dos países que lanzaron la iniciativa del «S. M. E.»).

Al mismo tiempo se necesitaron numerosas discusiones entre los «nueve» para resolver todas las dificultades técnicas que imponen un sistema de fluctuación concertada de todas sus monedas.

Una de las principales conquistas, según los observados.

## HAY VOLCANES EN IOS, SATELITE DE JUPITER

Pasadena, 9.—Las fotos de Ios, uno de los 13 satélites del planeta Júpiter, tomadas por la sonda «Voyager-1» muestran indicios de actividad volcánica en este cuerpo espacial que gira en torno al gigante de nuestro sistema solar, informan hoy los científicos norteamericanos adscritos a este programa espacial de la NASA y que han examinado dichas placas.

Según Lawrence Soderblom, jefe del servicio norteamericano de vigilancia geológica, agregado al programa «Voyager», las fotos muestran un cráter volcánico rodeado de materiales de colores oscuros, probablemente basálticos, que bien podrían ser lava, algunos de cuyos ríos petrificados miden centenares de kilómetros por 16 kilómetros de anchura. El cráter propiamente dicho mide 45 metros de diámetro, aproximadamente.—Efe-Afp.



EMILIO RICO GOMEZ

JEFE DE SEGURIDAD DE ESABE EXPRESS, S. A.

--¿Cuándo nace el servicio de transporte de fondos en el país?

—Nació en el año 72 con los medios que entonces se creyó oportuno emplear, puesto que a partir del año 74 es cuando ya se empezó con los vehículos blindados, vigilantes jurados armados y uniformados, a raíz del decreto de marzo y orden de primero de abril de este mismo año 74. Este servicio funciona en unas cuarenta provincias, aproximadamente.

--Durante el tiempo que lleva en funcionamiento, ¿se conoce algún intento de robo o atentado contra los vehículos de transporte?

—Directamente al vehículo, aún no se ha producido ninguna incidencia en este sentido, aunque sí ha habido algunos en otra de las fases de operaciones de transporte, pero directamente al vehículo, nunca, hasta el momento.

--Al hablar de eficacia, ¿qué señalaría del servicio?

—Si se mira desde el punto de vista de seguridad, el objetivo primordial es llegar a buen fin este transporte; en cuanto al servicio en sí, el considerar que los clientes que nos están utilizando lo encuentren útil y eficaz para sus necesidades.

Aurelio M.

## POLONIA

### Advertencia a los católicos ante la visita del Papa

Varsovia, 9.—Si los católicos creen que la visita del Papa Juan Pablo II a Polonia contribuirá a «debilitar el carácter laico del Estado polaco, se les puede decir claramente que se engañan». El órgano del Partido Comunista Polaco «Polytica» dirige esta clara advertencia a los católicos polacos en su última edición para que se abstengan de participar en provocaciones políticas durante la visita papal, del 2 al 10 de junio.—Efe.

res, consiste en crear en Europa una zona de estabilidad monetaria para defenderse de los repetidos y contraproducentes vaivenes del dólar.—Efe.

PANTALONES



JUAN BRAVO, 54

## ALEMANIA FEDERAL

### Apellido paterno o materno, a elección

Bonn, 9.—Las familias alemanas pueden adoptar desde hoy el apellido materno en vez del paterno, según la ley aprobada hoy en Bonn por el Bundesrat.

Esta nueva ley pretende llevar a la familia la equiparación de derechos de la mujer en la sociedad y en la familia.—Efe.

## NOTAS BREVES

**NO HAY NINGUN BORRADOR** definitivo de anteproyecto de ley de enseñanzas medias y cualquier alarma sobre el posible contenido y efectos del mismo es anticipada, según han manifestado a Efe fuentes del Ministerio de Educación y Ciencia.

«**FRENTE A TODA TENTATIVA** del Gobierno monoclín, el PCE, aplicando el mismo criterio de responsabilidad que en las Cortes, votaría no a la investidura del presidente Suárez», ha dicho Santiago Carrillo en la reunión iniciada esta mañana por el comité central de su partido.

**ESTA MAÑANA** ha tenido lugar el primer juicio seguido por la Audiencia Nacional contra preunidos miembros del grupo independentista canario MPAIAC acusados de actos terroristas.

**MOHAMMED BEN AHMED ABDELGHANI** ha sido nombrado primer ministro del nuevo Gobierno argelino. Abdelaziz Buteflika y Ahmer Taleb Ibrahim han sido designados para los cargos de ministros consejeros del presidente de la República. Mohammed Salah Yahiaoui ha sido nombrado coordinador del partido único de Argelia, el Frente de Liberación Nacional (FLN).

**LOS PRESIDENTES CARTER Y SADAT** han salido hoy de El Cairo a las ocho y veinte (hora española) en un tren especial con destino a Alejandría, donde proseguirán sus conversaciones.

**EL PRIMER MINISTRO** iraní, Mehdi Bazargan, planea entrevistarse hoy nuevamente con el ayatollah Jomeini, en la ciudad santa de Kom.

## Un minuto de poesía

### Y A LOS NUEVE MESES...

Los necesitaste para nacer,  
los has recorrido por el camino  
de la Vida,  
que en busca de la Verdad eterna  
seguiste arder.

Estás en el Caos de la armonía,  
en lo Ilimitado de la Verdad,  
en la etérea y ruidosa incógnita  
llena de sospechas de eternidad,

Con aleteo de mariposa  
siendo crisálida fuiste a volar,  
se ensancha el ruido de tu silencio,  
y en esa noche quiero escuchar,  
ya has recorrido tu corta vida,  
¡son nueve meses de eternidad!

TERESA